

# DRAUGAS

2ND CLASS MAIL

THE LITHUANIAN WORLD - WIDE DAILY

Vol. LXXXIII Kaina 35 c.

KĖTVIRTADIENIS - THURSDAY, SPALIS - OCTOBER 15, 1992

Nr. 202

**IŠEIVIJOS LIETUVIŲ DIENRAŠTIS**  
4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629  
TELEFONAS (312) 585-9500  
TELEFAKSAS (312) 585-8284

## Užbaigtas Konstitucijos projektas

Trečiadienio žinios iš Lietuvos

Vilnius, spalio 14 d. (Elta) – Vakar Aukščiausiosios Tarybos sesijoje baigtas svarstyti Lietuvos Respublikos Konstitucijos projektas. Nutarta Konstitucijos projektą siūlyti spalio 25 dienos referendumui. Taigi rinkėjai turės pareikšti, ar jie pritaria sutartiniam Konstitucijos projektui, dėl kurio ginčytasi bei abejota maždaug dvejus metus.

Lietuvos Respublikos Konstitucijos projektą sudaro 14 skirsnių, kuriuose yra 154 straipsniai. „Lietuvių tauta“, rašoma tituluiniame šios Konstitucijos lape, „prieš daugelį amžių sukūrusi Lietuvos valstybę, jos teisinius pagrindus grindusi Lietuvos statutais ir Lietuvos Respublikos konstitucijomis, šimtmečiais atkakliai gynusi savo laisvę ir nepriklausomybę, išsaugojusi savo dvasią, gimtąją kalbą, raštą ir papročius, ikūnydama prigimtine žmogaus ir tautos teisę laisvai gyventi ir kurti savo tėvų ir protėvių žemėje – nepriklausomoje Lietuvos valstybėje, puoselėdama Lietuvos žemėje tautinę sąjungą, siekdama atviros, teisingos, darnios pilietinės visuomenės ir teisinės valstybės, atgimusių Lietuvos valstybės piliečių valia priima ir skelbia šią Konstituciją“.

Svarbiausiose šios Konstitucijos skirsniuose pateikiama samprata ir nuostatos apie Lietuvos valstybę, žmogų ir valstybę, visuomenę ir valstybę, tautos ūkį ir darbą, Seimą, Respublikos prezidentą, Lietuvos Respublikos vyriausybę, taip pat kitų institucijų, sudarančių mūsų valstybės pagrindą, nuostatos.

Pritaikant šio „Dėl Lietuvos Respublikos Konstitucijos išgaliojimo tvarkos“ projektui. Pagal jį, išgaliojus Lietuvos Respublikos Konstitucijai, netenka galios Lietuvos Respublikos laikinasis Pagrindinis Įstatymas. O Lietuvos Respublikos Aukščiausiosios Tarybos ir jos deputatų įgaliojimai baigiasi tuomet, kai išrinktas Lietuvos Respublikos Seimas susirenka ir pirmąjį posėdį. Lietuvos Respublikos Seimo nariai ir posėdį renkami trečiąją darbo dieną po to, kai Lietuvos Respublikos vyriausioji rinkimų komisija po abiejų rinkimų ratų oficialiai paskelbia, kad išrinkta ne mažiau kaip trys penktadaliai visų seimo narių.

Tuo Lietuvos Aukščiausiosios Tarybos šeštoji sesija baigė darbą.

### Dėl kariuomenės išvedimo

Rusijos kariuomenė iš Baltijos šalių galėtų būti išvesta greičiau, tačiau be Baltijos valstybių vyriausybių paramos šiam procesui ir valiutinės pagalbos išvedimą paspartinti bus labai sunku. Per derybas su Argentinos delegacija spalio 13 d. tai pareiškė Rusijos gynybos ministras Pavel Gračev. Jis pažymėjo, jog vargu, ar Rusija viena pajėgs išspręsti išvedamų kariškių socialinės apsaugos klausimus, juo labiau, kad 1993 m. šalyje bus apie 200,000 karininkų, neturinčių butų. Net jei bus panaudoti visi šalyje esantys statybos pajėgumai, pažymėjo Gračev, karininkus bus galima aprūpinti butais tik po 3-4 metų.

### Į Lietuvą atvyko aukštas NATO pareigūnas

Spalio 13 d. į Lietuvą su oficialiu vizitu atvyko NATO karinio komiteto pirmininkas generolas Vagleik Eide.

Šio aukšto NATO pareigūno viešnagės programoje numatyti jo susitikimai su Aukščiausiosios Tarybos pirmininku Vytautu Landsbergiu, premjeru Aleksandru Abišala, užsienio reikalų ministru Algirdu Saudargu, Krašto apsaugos ministerijos vadovybe.

NATO karinio komiteto pirmininko viešnagės metu, be kita ko, bus aptariami Lietuvos integracijos į Europos kolektyvinio saugumo sistemą klausimai.

Generolas Vagleik Eide prieš atskrisdamas į Vilnių lankėsi Taline ir Rygoje.

### Ignalinos jėgainė neremontuojama

Ignalinos atominė elektrinė šiuo metu dirba puse savo galimumo, nes remontuojamas pirmasis blokas. Antrasis dirba 1,300 megavatų galimumu ir nekelia jokių problemų, dirba patikimai. O pirmąjį paleisti numatyta gruodžio 1 dieną. Specialia aparatūra patikrintos visos pirmojo bloko metalo konstrukcijos, rasti defektai pašalinti. Ypač didelis dėmesys skiriamas pačiam reaktoriui, pakeisti vožtuvai, reguliuojantys vandens lygį technologiniuose kanaluose. Beje, kaip tik jie ir buvo senesniai St. Peterburgo atominėje elektrinėje įvykusios gan sudėtingos avarijos kaltininkai.

Nuo gruodžio 1 d. abu atominės elektrinės reaktoriai turėtų dirbti be remonto iki ateinančių metų balandžio.

### Nafta jau teka į Mažeikius

Vakar ryte iš Novopoločko į Mažeikius pradėjo tekėti nafta, vakare pradėtas jos perdirbimas. Iki spalio pabaigos per parą Mažeikių gamykla gaus po 20,000 tonų naftos. Iš viso šį mėnesį į Mažeikius atiteks 300,000 tonų naftos, kuri priklausoma bendrai Vokietijos ir Prancūzijos firmai „Marimpe“, bei 50,000 tonų naftos, kuri priklausoma Rygos UAB „Inkom“. Tačiau šie kiekiai Lietuvos problemų neišspręs. Už naftos perdirbimą įmonei liks tik apie 15-20 tūkstančių tonų mazuto. Tvirtų garantijų dėl naftos tiekimo iki metų pabaigos kol kas nėra. Gamyklos direktorius Maksvoje preliminariai susitarė, jog dar šiais metais Lietuva už rublius pasauline kaina galės nusipirkti 1.5 milijonų, o už valiutą dar 2.2 milijonų tonų naftos. Taigi 1 tonos kaina, palyginti su ligšioline, padidėtų 4 kartus.

### Seminaras teisininkams

Seminaras tema „Teismo klerkai“ prasideda spalio 14 d. Lietuvos Teisingumo ministerijoje. Tai jau antrasis seminaras, kurį Lietuvos teisininkams organizuoja Europos Taryba. Jos specialistai teikia paramą postkomunistinėms šalims, per tvarkančioms teisingumo įstatymus.



Rugsėjo 28 d. Varšuvoje oficialiu vizitu lankėsi Lietuvos delegacija, vadovaujama ministro pirmininko Aleksandro Abišalos (nuotraukoje kairėje), kurioje dalyvavo ir ministrai A. Saudargas, J. Biržiškis, P. Valiukas ir A. Butkevičius. Juos, Lietuvos orlinija LAL atskridusius, aerouoste pasitiko Lenkijos ministrė pirmininkė Hanna Suchocka (nuotraukoje dešinėje), užsienio ministras K. Skubiszewski, Lietuvos ambasadorius Dainius Jonevičius. Buvo iškeltos abiejų šalių valstybinės vėliavos, sugroti himnai ir išrikuota garbės sargyba.

Nuotr. V. Gulevičiaus (Elta)

## Geografinė informacija apie Lietuvą

New Yorkas, spalio 9 d. – Šiomis dienomis Jungtinių Tautų bibliotekos žemėlapių skyrius pasipildė naujais Lietuvos žemėlapiais, praneša Lietuvos Nuolatinė Misija Jungtinėms Tautoms.

Pernai, kai Lietuva buvo priimta į Jungtines Tautas ir misija pradėjo savo darbą, šios tarptautinės organizacijos bibliotekoje buvo tik du Lietuvos žemėlapiai – 1956 m. Amerikoje išleistas Juozo Andriaus žemėlapis ir senas 1921 m. lenkų išleistas tendencingas etninis žemėlapis prancūzų kalba. Misija papildė šį rinkinį naujais Lietuvos kelių, administracinio padalinimo, Vilniaus apylinkių žemėlapiais, Vilniaus miesto ir Trakų planais. Misijai paprašius, Lietuvos Žemės ūkio ministerijos Valstybinis Žemėtvarkos institutas atsinešė bibliotekai gražų, dviejų lakštų Lietuvos reliefų žemėlapi ir 176 lakštų pilną Lietuvos žemėlapių rinkinį – po keturius lakštus kiekvienam rajonui. Reljefo žemėlapiu mastelis – 1:300,000 (1 cm = 3 km), o rajonų žemėlapiu – 1:50,000 (1 cm = 1/2 km).

Bibliotekos žemėlapių skyriaus vedėjas Michael Dulka, dėkodamas už žemėlapius pastebėjo, kad dabar Lietuvos rinkinys itin išsamus, retai kuris kitas kraštas jam prilygsta. Šio skyriaus rinkiniais naudojasi visos misijos ir Jungtinių Tautų sekretoriatas. Kitos organizacijos, universitetai ir atskiri asmenys gali jais naudotis per New Yorko Viešąją biblioteką. Misija teikia informaciją apie Lietuvą didžiosioms žemėlapių leidykloms – Rand McNally, Hammond, National Geographic Society (Nacionalinei Geografijos draugijai). Ji joms pranešė apie sugrąžintą Marijampolės miesto vardą ir nurodė okupacijos metais jų žemėlapiuose išsiskverbusius įvairius klaidas.

Jungtinėse Tautose New Yorko nuo š. m. rugpjūčio 24 iki rugsėjo 3 d. vyko Šeštoji Geografinių Vardų konferencija. Lietuvai atstovavo misijos patarėjas Algimantas Gureckas. Konferencijoje taip pat dalyvavo Estija. Latvija nedalyvavo, bet atsiuntė pranešimą. Lietuvos ir Estijos atstovai pasinaudojo šia proga ištaisyti kai kuriuose kraštuose vartojamus netikslius ar iškreiptus Lietuvos, Estijos ir Latvijos vietovardžius.

Daugelio šalių teismuose yra klerko tarnyba. Toks tarnautojas priklausomai nuo susiklosčiusių tradicijų padeda teisėjui ar atlieka kitas pareigas. Trijų dienų seminare dalyvavo Europos Tarybos teisės departamento direktorius Erik Haremo, teisininkai iš Austrijos, Belgijos, Danijos, Vokietijos bei kitų šalių.

Spalio 15 d. numatytame susitikime su Erik Haremo bus kalbama apie tarptautinės teisės ir teismo reformos problemas.

### Pasaulio bankas domisi Lietuvos energetika

Į Lietuvą atvyko Pasaulio banko energetikos sekcijos delegacija. Ji pabuvos visuose svarbiausiuose energetikos objektuose. Svečius ypač domina reikalai Ignalinos atominėje elektrinėje ir Klaipėdos naftos terminalo statyba. Susipažinę su energetika Lietuvoje, Pasaulio banko atstovai nuspręs,

## Lietuvoje nebebus parduodamas gazolinas

Vilnius, spalio 10 d. – Lietuvoje gazolinas nebebus parduodamas nei privatiems nei valdiškiems automobiliams ir vežimams nuo spalio 10 dienos. Gazolinas bus parduodamas tik ambulansams, policijai, gaisrininkams, prokuratūros įstaigoms, Gynybos ministerijai, maisto išvežtojams ir kai kurioms kitoms tarnyboms, praneša Lietuvos radijas.

Vienintelės vietos, kur bus pardavinėjamas gazolinas už valiutą, bus šešios gazolino stotys Lietuvoje, operuojamos jungtinės lietuvių-suomiu jmonės „Litofinn Service“. Ten litras gazolino bus parduodamas už 0.82 dol., o litras dizelino kuro – už 0.62 dol. Nemanoma, kad šis reikšmingas sustabdytų visą eismą Lietuvoje, nes daugelis žmonių, pasimokę po sovietų padarytos kuro blokados 1990 m., turi gazolino atsargų savo garažuose.

### TRUMPAI IŠ VISUR

– Londone vėl sprogo maža bomba tankiai apgyventoje miesto dalyje esamame „pub“, sužeisdamas penkis asmenis, viena rimtai. Tai aštuntas toks įvykis šesiu dienų laikotarpyje, už kurį atsakomybę pasima airių sukilėlių teroristai I.R.A., kurie siekia išvaryti britus iš Šiaurinės Airijos.

– Vokietijos parlamentas priėmė pasiūlymą pakeisti Konstituciją, kad būtų sumažintas pabėgėlių antplūdis į Vokietiją, išsaugant smurto veiksmus prieš Vokietijoje esančius pabėgėlius.

– Kuwaito emiras ministro pirmininku paskyrė savo ipeidinį nežiūrint to, kad Kuwaito rinkimus laimėjo opozicija. Diplomatai pavadinę šį ėjimą smūgiu į veidą opozicijai. Opozicijos reikalavimas buvo, kad po rinkimų ministro pirmininko postas būtų atskirtas nuo emiro paveldėtojo, princas, šiek Saad al-Abdullah al Sabah, kuris buvo valdžioje kai Irakas užpuolė Kuwaitą ir kuris tuo metu pabėgo. Dabar bijoma, kad emiko skyrė ir kitus buvusios vyriausybės narius.

## Viceprezidentiniai debatai buvo aštrūs, bet nelemiantys

Atlanta, Ga., spalio 14 d. – Antradienio vakarą vykusieji viceprezidentinių kandidatų debatai, transliuojami iš Georgia Institute of Technology, pasižymėjo agresyviais, itin asmeniškais puldinėjimais. Daugeliu lietuvių įspūdį padarė viceprezidento Dan Quayle prisiminimas Lietuvos savo baigminiuose komentaruose. Jis sakė: „Vilniuje, Nepriklausomybės aikštėje aš viduržiemį kalbėjau 10,000 susirinkusių žmonių miniai. Po to šimtai žmonių prie manęs priėjo pasakyti 'God bless America' (tegel Dievas laimina Amerika)“.

Debatuose viceprezidentas Quayle pakartotinai puldinėjo gub. Bill Clinton, kad jis esąs žmogus, kuriam sunku pasakyti tiesą ir kuris „turi įprotį dvejoti apie didžiausius nūdienius klausimus“.

Gub. Bill Clinton partneris-kandidatas į viceprezidentus sen. Al Gore kaltino, kad prezidento Bush administracijai valdant kraštą jis nustumio į „brutalią recesiją“, kad jo administracija yra akla kentėjimams, kuriuos ji sukėlė ir kad vis vien nenori atsakyti ekonomijos, veikiančios teorija, kad padedant turtuoliams, palengvės gyvenimas ir mažiau turintiems, vadinamajai „nuvarvėjimo ekonomijai“ (trickle-down economics).

Nepriklausomo prezidentinio Ross Perot rinkiminis partneris, viceprezidentinis kandidatas James B. Stockdale pasirodė politiniu naujoku, kartais nustebintas Quayle ir Gore žodinių grumtynių aštrumu, kartais pritrūkęs žinių atsakyti, sakdamas „nebeturiu amunicijos“. Į pensiją išėjęs JAV laivyno vicekontradmirolas tačiau sugėbėjo Perot naudai panaudoti lygiomis, be išieties taško susirėmusių respublikonų ir demokratų kandidatų dvikova, nurodymas, kad šį jų debatų puikiai iliustruoja Washingtono tarp prezidento ir Kongreso

esantią beviltišką padėtį, dėl kurios nei vienas, nei kitas negalės išspręsti krašto ekonomijos.

Nors prezidentiniai debatai, palyginti su šiais, buvo labai ramūs ir orūs, *New York Times* politikos analistas R.W. Apple, Jr., nuomone, viceprezidentas Dan Quayle „davė daug aštriau fokusuotą Respublikonų partijos pozicijos susumavimą, negu jo viršininkas prez. Bush sugebėjo per savo pirmą susitikimą su Bill Clinton sekmadienio vakarą“. (Antrasis prezidentų debatas vyks ketvirtadienio, spalio 15 vakarą, o trečiasis pirmadienio, spalio 19 d. vakarą.) Nuo pat pradžios viceprez. Quayle užmetė, kad Clintonas dar labiau pablogins jau ir taip blogą ekonomiką ir kaltino, jog B. Clintonas neturi nei reikiamų jėgų, nei charakterio būti JAV prezidentu.

Senatorius Al Gore, anot Apple, atlaikė savo poziciją, duodamas daug tikrų, gyvenimiškų pavyzdžių. Anot Apple, jis taip pat sukūrė geresnę prezidentinę povyzą, negu viceprez. Quayle, kuris dažnai imedavo nerimtų komentarų, kaip pvz. vienu momentu jis savo konkurentui šūktelėjo: „Atsikvėpk, Al. Įkvėpk!“ Kelis kartus viceprezidentas persimetė ir į dramatišką, scenišką toną. Bet politikos analistai tikėjosi, kad sen Gore pasirodys labai stipriai. Juos tačiau nustebino viceprez. Quayle, iki šiol laikomas apsunkinimu prezidento Bush, kurį daugelis respublikonų ragino, kad prezidentas atstėtų. Nors Apple nemano, kad dėl šių debatų pasikeistų prezidentinių kandidatų pozicijos, nebuvo jokių liapsusų, nebuvo ir didelių pergalų.

Nuo šeštadienio iki pirmadienio vakaro CNN/USA Today/Gallup apklausinėjimai rodė, kad tuo metu Clintonas gautų 48% balsų, prez. Bush – 48%, o Ross Perot – 12%.

## NATO narystė Pabaltijui neįmanoma

Talinas, spalio 12 d. (Reuters) – „NATO yra pasirodęs teiktis karinius įrengimus trims Pabaltijo valstybėms, bet jų narystė šioje sąjungoje tuo tarpu neįmanoma“, pareiškė aukštas NATO pareigūnas pirmadieni, spaudos konferencijoje Taline.

Generolas Vagleik Eide, NATO karinio komiteto pirmininkas, vizito metu į Lietuvą, Latviją ir Estiją aiškino, jog nors NATO negali teikti tiesioginės pagalbos šioms kraštams, NATO gali už nedidelę kainą jiems parduoti karinių įrengimų, NATO priklausančiųms

Vakarų šalims mažinant Europoje dislokacijų savo dalinių, priklausančių NATO, skaičių.

Gen. Eide ragino greitą buvusių sovietinių dalinių išvedimą iš Pabaltijo šalių. Pirmūnų prezidento Boris Jelcin pareiškė, kad kariuomenės negali būti išvesta, kol nesiliaus rusų teisių pažeidinėjimai Latvijoje ir Estijoje, gen. Eide atsakė: „Mano požiūriu, toks klausimų jungimas nėra pozityvus. NATO yra pareiškęs, kad šie klausimai neturi būti jungiami“.

## KALENDORIUS

Spalio 15 d.: Šv. Teresė Avilietė, Leonardas, Gailiminas, Ina.

Spalio 16 d.: Šv. Jadvyga, Šv. Margarita Marija Alacoque, Ambraziejus, Gudigirdas, Dova.

## ORAS CHICAGOJE

Saulė teka 7:01, leidžiasi 6:11. Temperatūra diena 70 F (21 C), naktį 50 F (10 C), dalinai debesuota, galimybė lietaus.





Redaguoja Aleksandras Pakalniškis Jr., 1043 Fifth St., St. Monica, CA 90403.

**LIETUVOS VYČIŲ 63-ČIOS KUOPOS VEIKLOS KALENDORIUS**

**Spalio 19 d.** – Susirinkimas Nekalto Prasidėjimo parapijos mokyklos salėje. Bus renkama nauja valdyba, vadovaujant J. Martikonui. Apie pagalbą Lietuvai kalbės Scottie Zukas.

**Lapkričio 1 d.** – 10 val. ryto Nekalto Prasidėjimo parapijos bažnyčioje bus laikomos šv. Mišios už mirusius Vyčius. Šį mirusių narių prisiminimą ruošia Vidurio Amerikos apygarda.

**Lapkričio 8 d.** – Lietuvos Vyčiai dalyvaus Calumet City Šv. Andriejaus bažnyčios 100 metų jubiliejaus minėjimo pabaigtuvėse. Pradžią 3 v. p.p.

**Lapkričio 8 d.** – Šv. Kazimiero vienuolijos seserų metinis banketas Šv. Marijos Gimimo parapijos salėje, 6820 So. Washtenaw Ave. Pradžią 1 val. p.p. Pietūs – 2 val. p.p.

**Gruodžio 5 d.** Vakarienis ir šokiai. Vadovauja Joseph Martikonis. Laimėjimus praves Evelyn Oželis.

**Gruodžio 6 d.** – Vidurio Amerikos apygardos susirinkimas Šv. Antano parapijoje, Bridgeporte. Visi kviečiami dalyvauti.

Allen J. Cius

**LIETUVOS VYČIAI AMERIKOS VAKARUOSE**

Los Angeles 133-čia Vyčių kuopa po vasaros atostogų susirinko Mary ir Jack Bružų rezidencijoje Sherman Oaks. Sodybon kelia rodė JAVir Lietuvos vėliavos, o namas buvo papuoštas lietuviškos vėliavos spalvų balionais. Amerikoje gimęs Jack Bružas yra didelis Lietuvos patriotas. Per šias vasaros atostogas jis pirmą kartą lankėsi Lietuvoje. Prieš keletą metų Jack pradėjo rašyti knygą anglų kalba apie Lietuvą. Knyga paremta pasakojimais žmonių, pabuvousių Lietuvoje ir pateikusių savo išspūdžius. Šią knygą autorius pavadino „Kazys“, tai pagrindinio knygos veikėjo vardas. Jack tikisi, kad po šešių mėnesių knyga bus išleista, kartu su papildymais, pačiam autoriui apsilankius Lietuvoje. Jack Bružas viešnagės Lietuvoje metu paruošė du video filmus, vieną vienos valandos trukmės, o kitą net keturių valandų. Sudarė albumą nuotraukų su Vilniaus ir Panevėžio vaizdais bei mokyklos vaikų dainų ir šokių pasirodymais.

Pasitotinę gardžiais valgiais, išklausem pirminkės Marytės Šepikaitės pranešimų. Prisiminėme sergančius bei mirusius Vyčių narius. Gimtadieni švenčiančiai Antaninai Brazas sudainavo „Ilgiausių metų“. Praeitą Vyčių susirinkimo protokolą perskaitė Marta Antanaitis.

Liepos 16-19-ta dienomis Allentown, PA, 79-tame Vyčių seime su šūkiu „Lietuva per amžius“ iš Los Angeles 133-čios kuopos dalyvavo pirm. M. Šepikaitė, kuri Los Angeles Vyčių vardu įteikė šimto dolerių čekį medicinos pagalbai Lietuvoje. Jame dalyvavo ir Martha bei Edward Antanaičiai ir Josephina Barzda. Sprendžiant išspaudos ir dalyvavusių pasi-sakymų, visuotinis Seimas labai pavyko. Visi pripažįsta, kad Lietuvos Vyčiai yra viena pajėgiausių, seniausių bei labiausiai

pasišventusių organizacijų, dirbančių Lietuvos gerovei. Sužavėtas Vyčių veikla, Seime dalyvavęs svečias iš Lietuvos išreiškė viltį, kad Vyčių organizacija įsisteigs ir Lietuvoje. Seimo skirtą apdovanojimą už naujų narių pritraukimą į Vyčių organizaciją gavo mūsų kuopos pirm. M. Šepikaitė. 80-tasis Visuotinis Vyčių seimas 1993-čiais metais vyks Worcester, MA.

Los Angeles Cultural Affairs Department buvo paskelbęs rašinio konkursą „Kaip Lietuvos Nepriklausomybės atgavimas paveikė mane“. Jame trečią vietą laimėjo mūsų kuopos narė Laima Baltrėnaitė. Jai buvo įteiktas šimto dolerių čekis. Jau šeši metai Los Angeles vyksta Lietuvių dienos. Tai mugės pavidalo spalvinga šventė su tautiniais šokiais, dainomis, meno kūrinių parodomis, lietuviškais valgiais. Šioje šventėje 133-čios Vyčių kuopos nariai prekiaavo lietuviškais kepiniais bei gaivinančiais gėrimais. Surinktos lėšos bus panaudotos kilniems tikslams įgyvendinti.

Mūsų kuopos Vyčiai gausiai dalyvavo devintoje Lietuvių Tautinių šokių šventėje, Chicagoje. Šokėjų veteranų grupėje šoko net 16 Vyčių, kartu su pirm. M. Šepikaitė.

Visus mūsų kuopos Vyčius, kurie kokių nors darbu prisidėjo prie organizacijos veiklos. M. Šepikaitė apdovanojo gėlėmis ir įteikė po skanų pyragą. Pravedė me rinkimus. Balsų dauguma nauju išdininuku išrinktas Anthony Dulkis. Žurnalo „Vytis“ korespondente mielai sutiko būti M. Šepikaitės sesutė Onutė Keblienė. Labai džiaugėmės, kad Isabella Oksienė ir Vytautas Barkus jau pasveiko ir sugrįžo į mūsų tarpą. Susirinkime turėjome ir naujų narių: Adelina Butkus, Lillian Carlson, Romą Švainauską. Taip pat turėjome gerą būrį svečių.

Pagrindiniai susirinkimo kalbėtojai buvo neseniai grįžę iš Lietuvos Jack Bružas ir Jonas Sturas. Jonas Sturas tris mėnesius išbuvo Žemaitijoje. Ir Kretingoje pas vienuolius pranciškonus, ir Klaipėdoje mergaičių gimnazijoje jis dėstė anglų kalbą. Jonas pasakojo apie vienuolių gyvenimą, Kretingos apylinkių gamtos grožį. Jis taip pat pridūrė, kad nors komunizmas jau nebeegzistuoja kaip visuomeninė sistema, tačiau yra dar labai daug jo šalininkų, kurie aktyviai reiškiasi. Jonas Sturas yra architektas, turintis didelių gabumų. Jis galvoja vyksti ir apsigyventi Lietuvoje. Jack Bružas taip pat pateikė daug išspūdžių iš savo kelionės po Lietuvą. Jo nuomone, ten dar reikia atlikti daug didelių darbų.

Susirinkimą baigėme malda ir viltimi, kad Vyčių Seimo šūkis „Lietuva per amžius“ bus mums kelrodžiui tolimesniame veikime, nes kiekvieno žmogaus noras yra būti laisvam laisvoje Tėvynėje.

Stasė Bajalienė

**ATHOL-GARDNER, MA, 10-TOJI LIETUVOS VYČIŲ KUOPA**

Lietuvos Vyčių 10-toji kuopa šių metų liepos mėnesio 12-tą dieną dalyvavo Kennebunkport, ME, 45 metų lietuvių pranciškonų veiklos jubiliejaus

šventėje. Puikus oras sutraukė beveik du tūkstančius svečių. Bill Wisniauskas, Nellie Milaitis ir Marge Senk suorganizavo mūsų kuopos iškylą, ir reikia pripažinti, kad diena buvo puikiai praleista...

Nauja Athol-Gardner, MA, kuopos narė Liliana Genaitytė Erickson buvo išrinkta delegate ir rugpjūčio mėnesio 16-20-tą dienomis vykusį konservatyvių respublikonų partijos suvažiavimą.

Genaičių šeima kasmet parūpina stipendiją studijas pedagogikos srityje pradedančiam vienam Gardner miesto studentui. Stipendija yra Karolio Genaičio atminčiai įamžinti. Jis buvo pedagogu to miesto mokyklų sistemoje. Šiais metais 500 dol. stipendija buvo įteikta Ericai Savaria.

Margarita Senk buvo paskirta mūsų delegate į Visuotinį Lietuvos Vyčių seimą Allentown, PA. Kuopos nariai Dovydas Lukas, Howie Beaudette, Vladas Mikas, Bill Wisniauskas, James Eacmen ir Gloria O'Malley buvo išrinkti į Gardner mieste veikiančio lietuvių iškylautojų klubo valdybą. Daug narių dalyvavo Putnam, CT, vykusiame tos vietos lietuvių liepos mėnesio 26-tą dieną suruoštame piknike. Kuopos nario Vlodo Miko gimtinaitė Jeanette Petkus neseniai buvo aprašyta „Worcester Telegram“ atspausdintame straipsnyje. Ji, kartu su 40 kitų pedagogų, dalyvavo penkių savaičių kurse Lietuvoje, kur padėjo vietiniams mokytojams tobulinti auklėjimo sistemą. Jeanette yra buvusi muzikos profesorė Anne Maria kolegijoje ir University of Connecticut. Šiuo metu ji dirba tyrimo srityje muzikoje, mene ir literatūroje.

Vincukas

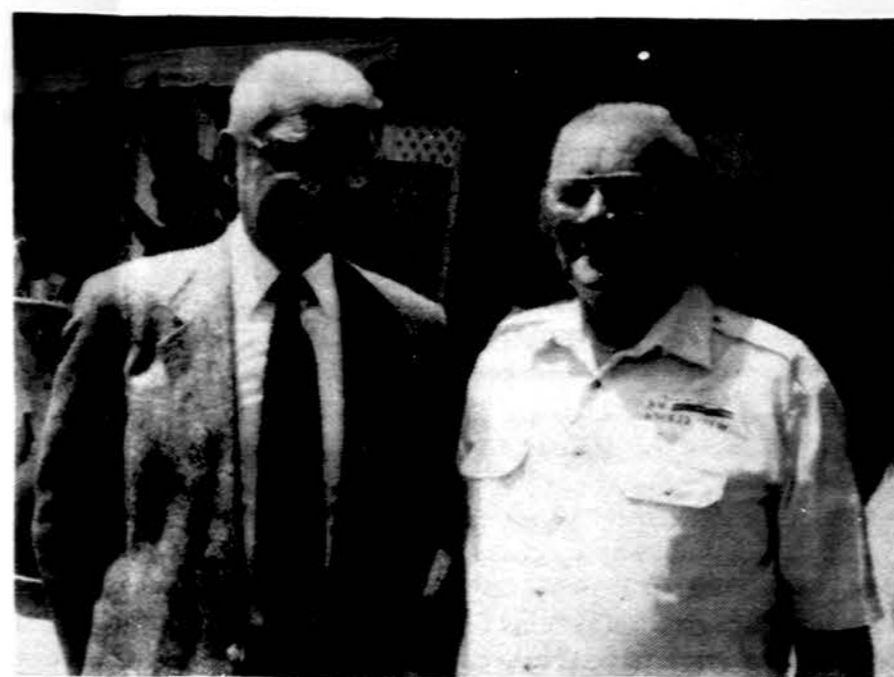
**NEW HAVEN, CT, 50-TOJI LIETUVOS VYČIŲ KUOPA**

Praradome gerą draugą, kuris tikrai gyveno pagal Lietuvos Vyčių šūkį „Dievui ir Tėvynėi“. Mūsų kuopos pirminkas Pranas Peterson mirė liepos 16-tą dieną Allentown, PA, netrukus po atvykimo į Lietuvos Vyčių Visuotiną seimą. Pranas uoliai dirbo 50-tos kuopos naudai, ir mes jo pasigėsim. Užuojautos, meilė ir maldas siunčiame žmonai Izabelei, dukrai Patricijai ir sūnums Dovydui, Pranui, Jr. ir Robertui.

Sveikiname Antaną ir Oną Kordosky, kurie Visuotiniame seime užstarnavo Ketvirtajai Lietuvos Vyčių laipsni, ir taip pat Albertą Gutauską, kuris taip pat buvo tai garbei patvirtintas. Kiti nariai, dalyvavę suvažiavime, buvo Elena Case, Agnietė Chestnut, Marge Cronin, Nellie Erickson, Marija Geipel, Antanina Lennig, Evelina Lepensky, Elena Medley ir viešnia Ona Yoga.

Sveikiname talentingą narę Valeriją Abate, laimėjusią Miss Connecticut varžybas. Jos tėvai ir seneliai Viola ir Al Plant didžiuojasi jos pasiekimais... Lietuvių festivalis Šv. Kazimiero parapijoje puikiai praėjo. Geras maistas, „Vėtros“ šokėjų programa, vaikams užsiėmimai, šokiai ir kitos pramogos tai įgalino. Didelis aciu Marijonai Meshako ir jos sunkiai padirbėjusiam komitetui už tokios puikios šventės surengimą.

Audrey Toole



Detroito „Lietuviškų melodijų“ radijo valandėlės redaktorius Antanas Zaprackas apie lapkričio 3 d. vyksiančius rinkimus kalbasi su Oakland County sheriff'u John F. Nichols.



**BALFO DIREKTORIŲ SUVAŽIAVIMAS**

Balfo direktorių suvažiavimas spalio 10 d. vyko Šv. Antano parapijos patalpose. Dalyvavo 28 direktoriai. Buvo pateikti valdybos pranešimai. Smulkes-

nes informacijas apie suvažiavimą pateikė direktorius Stasys Garliauskas per „Lietuviškų melodijų“ radijo valandėlę spalio 13 d. laidoje. Vakarienis metu meninę programą atliko Šv. Antano parapijos vokalinis vienetas, vadovaujamas muz. Stasio Šližio. Detroitiečiai Balfo direktoriai yra Stasys Garliauskas ir Gailė Dėdinienė. Balfo 76-tas skyrius visą spalio mėnesį renka Balfui aukas prie visų trijų lietuvių parapijų bažnyčių. Apie vąj Balfo 76-to skyriaus pirmininkas kun. Alfonsas Babonas kalbės per „Lietuviškų melodijų“ radijo valandėlę spalio 16 d. laidoje.

**SOUTHFIELD, MI, 79-TOS VYČIŲ KUOPOS VEIKLA**

Šių metų liepos mėnesio susirinkime buvo nutarta dalį rugsėjo mėnesio 16-tą dieną vykusių metinių pietų ir kortų lošimo baltaus pelno paaukoti Caritas organizacijai. Liepos mėnesio 29-tą dieną Elenos Santorum vyras Ed pergyveno sunkią širdies operaciją. Linkime jam greitai pasveikti. Rugpjūčio mėnesio 1-mą dieną įvyko metinis šeimų piknikas, į kurį atvyko ilgametė narė Elena Patocki. Nors ji važiuoja ratukuose, su vyru Clem atvyko. Neuzmiršime jų pasiaukojimo įvairių komitetų darbuose ankstyvesniuose dešimtmėčiuose.

Bee Jay

**141-MOS BRIDGEPORT, CT, VYČIAI**

Mūsų kuopos metinė gegužinė buvo vėl suruošta pirmininkės Klementinos Miller namuose rugpjūčio mėnesio 15-tą dieną. Visi pasidžiaugėme puikiu maistu ir linksmybėmis. Slaugė Milda Liaukus, RN už savo darbą St. Vincent Medical Center apdovanoja Distinguishted Nursing Performance žymeiniu. Sveikiname!

I Kennebunkport, ME, vykusias Lietuvos Vyčių rekolokcijas buvo nuykę šie kuopos nariai: Pranė ir Cap Marlin, Jean ir Jonas Rigeley, Dot ir Jack De-genero, Al ir Petras Peters, Clem ir Vic Miller, Dana ir Robertas Marcavage, Ona Petrus, bei Ev ir Jean Christian.

Aldona Marcavage Vertė Aleks. Pakalniškis, Jr.

**ABARIAI ŠVENTĖ VEDYBŲ SUKAKTĮ**

Onutė ir Mykolas Abariai savo vaikų, vaikaičių, giminių ir bičiulių tarpe spalio 11 dieną šventė 40 metų savo vedybų sukaktį. Mykolas Abarius yra Lietuvos Šaulių sąjungos išeivijoje CV pirmininkas.

**PARAPIJOS GEGUŽINĖ PO STOGU**

Šv. Antano parapijos aukų rinkėjai sekmadienį, spalio 25 dieną, rengia gegužinę po stogu Šv. Antano parapijos patalpose. Bus įvairūs valgiai, veiks gerimų bufetas ir laimėjimų stalas. Rengėjai kviečia visus detroitiečius atvykti ir praleisti sekmadienio popietę Šv. Antano parapijos patalpose.

**SEZONO UŽDARYMAS „PILĖNUOSE“**

„Švyturiu“ jūros šaulių kuopos „Pilėnų“ stovyklos uždarymas ir gegužinė vyks sekmadienį, spalio 18 d. Stovyklos vartai bus atidaryti nuo pat ryto. Detroito ir apylinkių lietuviai kviečiami ir laukiami.

**AMERICAN TRAVEL SERVICE**  
9439 S. KEDZIE AVENUE  
EVERGREEN PARK, IL 60642  
TEL. (708) 422-3000  
FAX (708) 422-3163

Jau daugiau, negu 25 metai, kai mūsų agentūra organizuoja grupines ir individualias keliones į Lietuvą ir kitus kraštus geriausiomis kainomis. Maloniai ir sąžiningai jus aptarnausime. Informacijai skambinti: 1-708-422-3000. Darbo val.: pirmad., an-trad., ketvirt. ir penkt. 9 v.r.—5 v. p.p. Trečd. 9 v.r.—7 v.v.

**INTERNATIONAL TRAVEL CONSULTANTS**  
Organizuojame grupines ir individualias keliones į Lietuvą ir visus kitus pasaulio kraštus žemiausiomis kainomis.  
**CARGO** — siunčiame oro linija „ŽAIBAS“ — virš 10 skirtingų paketų pasirinkimas su garantuotu pristatymu į namus Lietuvoje per 10 darbo dienų.  
5255 South 79th Avenue Hickory Hill, Illinois 60457 Telefonas (708) 430-7272  
223 Kalvarijų gatvė Vilnius, Lietuva Telefonas 350-115 ir 778-392

**DRAUGAS**

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, Legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of Legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Second class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices. Subscription Rates: 80.00. Foreign countries \$90.00. Postmaster: Send address changes to Draugas — 4545 W. 63rd St., Chicago, IL 60629.

Pašto išlaidas mažinant, pakvitavimai už gautas prenumeratas nesuñčiami. Ant DRAUGO prie kiekvieno skaitytojo adreso, gavus iš jo mokesį, atžymima, iki kada yra užsimokejęs.

**DRAUGO prenumerata mokama iš anksto**

	metams	1/2 metų	3 mėn.
U.S.A.	\$80	\$45	\$25
Kanadoje ir kitur (U.S.A. dol.)	\$90	\$50	\$30
U.S.A. savaitinis (šešt. laida)	\$45	\$30	\$25
Kanadoje ir kitur (šešt. laida U.S.A. dol.) savaitinis	\$50	\$30	\$25

- Administracija dirba kasdien nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija dirba kasdien nuo 8:30-4:00, šeštadieniais nedirba.

• Redakcija straipsnius taisy savo nuožūra. Nesunaudotų straipsnių nesugrąžina. Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos prišunčiamas gavus prašymą.

**LIETUVIAI TARPTAUTINĖJE MUGĖJE**

Detroito Lietuvių Kultūros klubas dalyvaus ir turės lietuvių dailės skyrių tarptautinėje mugėje, Southfield Civic Center, 26000 Evergreen, Southfield, Michigan. Mugė vyks spalio 16 ir 17 dienomis nuo 11 val. ryto iki 8 val. vakaro, o sekmadienį, spalio 18 d., nuo 10 val. ryto iki 6 val. vakaro.

Im

Religija nesudaro sunkumų nuolankiam, daug sunkumų sudaro puikiam ir nenugalimam sunkumų sudaro tuščiam.

A. W. Hare

**DR. DOMAS LAPKUS**  
Praktika su Dr. McEligott ir Dr. Adams VIDAUŠ IR PLAUČIŲ LIGOS  
15300 West Ave., Orland Park 708-349-8100  
10 W. Martin, Naperville 708-355-8776  
Valandos pagal susitarimą Nakties metu tel.: 708-857-8383

**Kab. tel. (1-312) 585-0348; Rez. (1-312) 779-5533**  
**DR. FRANCIS MAŽEIKA**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
4255 W. 63rd St.  
Val. pagal susitarimą: pirm. ir ketv. 12-4 6-9; antr. 12-6; penkt. 10-12; 1-6.

**Kab. tel. (1-312) 471-3300**  
**VIDAS J. NEMICKAS, M.D.**  
KARDIOLOGAS — ŠIRDIES LIGOS  
7722 S. Kedzie Ave., Chicago, Ill. 60652

Cardiac Diagnosis, Ltd. Marquette Medical Building 6132 S. Kedzie Chicago, IL 60629  
Tel. (1-312) 436-7700

**RIMGADAS NEMICKAS, M.D. S. PRASAD TUMMALA, M.D. PETER STECY, M.D. Y. CHRISTOPHER CHIU, M.D. CESAR J. HERRERA, M.D.**  
Širdies ir Kraujagyslių Ligos Valandos pagal susitarimą

**Namų (708) 584-5527**  
**DR. ALGIS PAULIUS**  
ORTOPEDINIS LIGOS CHIRURGIJA  
6132 S. Kedzie, Chicago, Ill. Tel. (1-312) 925-2670  
1185 Dundee Ave., Elgin, Ill. 60120 Tel. (708) 742-0255  
Valandos pagal susitarimą

**DR. L. D. PETREIKIS**  
DANTŲ GYDYTOJA  
9055 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL 1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave. Tel. (708) 598-4055  
Valandos pagal susitarimą

**DR. FRANK PLECKAS**  
Optometristas (Kalba lietuviškai)  
Tikrina akis, pritaiko akinius  
2618 W. 71st St. Tel. (1-312) 737-5149  
Val. pagal susitarimą  
Palos Vision Center, 7152 W. 127th St. Palos Hgts, Ill. Ktv. val. 3-6 v.v. Tel. (708) 448-1777

**DR. LEONAS SEIBUTIS**  
INKSTŲ, PŪSLĖS IR PROSTATOS CHIRURGIJA  
2656 W. 63rd Street Val. antr. 1-4 v. p.p. ir ketv. 2-5 v. p.p. Šešt. pagal susitarimą  
Kabineto tel. (1-312) 776-2880. Rez. (708) 448-5545

**EDMUNDAS VIŽINAS, M.D., S.C.**  
Specialybė — VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS  
Kalbame lietuviškai  
6165 S. Archer Ave. (prie Austin) Valandos pagal susitarimą  
Tel. (1-312) 585-7755

**ARAS ŽLIOBA, M.D.**  
AKIŲ CHIRURGIJA AKIŲ LIGOS  
Good Samaritan Medical Center-Naperville Campus  
1020 E. Ogden Ave., Suite 310, Naperville IL 60563  
Tel. 1-708-527-0090  
Valandos pagal susitarimą

**DR. VIJAY BAJAJ, M.D., S.C.**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
SPECIALYBĖ — Širdies, plaučių, kraujo spaudimo, artrito ir cukraus ligos.  
Sąskaitas siunčiame tiesiog į Medicare  
Priklauso Holy Cross ir Christ Iginoninėms  
2434 W. 71 Street, Chicago  
Tel. (1-312) 434-8840 (veikia 24 val.)  
Pirm., antr., ketv., penkt. nuo 12 iki 6 v.v.

**Kab. (1-312) 735-4477; Rez. (708)246-0067; arba (708)246-6581**  
**DR. E. DECKYS**  
GYDYTOJA IR CHIRURGĖ  
SPECIALYBĖ — NERVŲ IR EMOCIJINIS LIGOS  
CRAWFORD MEDICAL BUILDING  
6449 So. Pulaski Road  
Valandos pagal susitarimą

**DR. A. B. GLEVECKAS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
SPECIALYBĖ — AKIŲ LIGOS  
3900 W. 95 St. Tel. (708) 422-0101  
Valandos pagal susitarimą  
Pirm. 3 v. p.p.—7 v.v. antr. 12:30-3 v.p.p. trečd. uždarytas, ketv. 1-3 v.p.p. penkt. ir šešt. 9 v.r.—12 v.p.p.

6132 S. Kedzie Ave., Chicago  
(1-312) 778-9989 arba (1-312)448-4441  
**DR. K. A. JUCAS**  
ODOS LIGŲ SPECIALISTAS  
ISSIPLETUSIŲ KOJŲ VENŲ IR ZAIDŲ GYDYMAS  
ODOS AUGLIŲ IR KOSMETINE CHIRURGIJA

**DR. ALGIRDAS KAVALIŪNAS**  
Specialybė vidaus ir kraujo ligos  
Nechirurginis išsipletusių venų ir hemoroidų gydymas  
5540 S. Pulaski Road.  
Tel. (1-312) 585-2802  
Valandos pagal susitarimą  
Pirm., antr., penkt. 12-3 v.p.p., ketv. 2-7 v.v. Reikalui esant atvažiuoju ir į namus

**DR. JOVITA KERELIS**  
Dantų Gydytoja  
3315 W. 55 St., Chicago, IL  
Tel. (1-312) 476-2112  
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL  
Tel. (708) 598-8101  
Val. pagal susitarimą

Tel. kabineto ir buto: (708)652-4159  
**DR. P. KISIELIUS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
1443 So. Cicero, Cicero  
Kasdien 1 iki 8 val vak. išskyrus treč. Šešt. 12 iki 4 val popiet

**DR. PETRAS V. KISIELIUS**  
INKSTŲ, PŪSLĖS IR PROSTATOS gydymas bei chirurgija  
5635 S. Pulaski Rd., Chicago 312-585-1955  
172 Schiller St., Elmhurst, IL 60126 708-941-2608  
Valandos pagal susitarimą  
Vakarais ir savaitgaliais tel. 708-834-1120

**DR. S. LAL**  
SPECIALYBĖ — VIDAUS LIGOS  
2454 W. 71st Street  
(1-312) 434-2123  
Pirm. 2-7. Antr. ir ketv. 9-12. Penkt. 2-7



## NE VIEN SAKRAMENTUOSE

„Dievo malonė veikia ne vien tikrai per Bažnyčią ir sakramentus, bet ir pasaulietiško gyvenimo kasdienybėje“, sako milijoninių tirazų populiariu romanų autorius kun. Andrew Greeley. Tai yra tezė ir visuose jo romanuose, kurie kai ką piktnai, nes jis per daug realistiškai aprašo tą pasaulietišką kasdienybę, kurioje Dievo malonė veikia. Tad buvo įdomu *Praying* žurnale paskaityti Mitch Finley su juo padarytą tą temą pasikalbėjimą.

Chicago arkivyskupijai priklausantis kun. Greeley, kuris taip pat turi sociologijos doktoratą ir dirba Chicago universitete, National Opinion Research Center, toliau kalba apie Dievo veikimą ir apsišviekimą žmonėms jų gyvenimo kasdienybėje: „Nemanau, kad koks katalikų teologas tai paneigti, tačiau tie, kurie tarnaujame Bažnyčioje, dažnai ignoruojame tą faktą. Ar tai evangelizuodami, ar tikybės pamokose, ar pamaldų metu pamokluose, ar net parapijų atsinaujinimo sąjūdžiuose – nejučiomis darome prielaidą, kad Bažnyčios tarnai turi tiesos ir malonės skirstymo monopolį ir kad jų uždavinys – paprastiesiems žmonėms tai išaiškinti ir teikti Dievo malones. Pagal tą prielaidą mums, Bažnyčios tarnams, nėra ko mokytis iš žmonių, o priešingai, mes turime juos atversti, kad jie jaustų ir galvotų taip, kaip mes. Tokios yra prielaidos.

Bet aš randu, kad Dievas santykiuoja su žmonėmis ne tik pamaldose ir kai jie meldžiasi, bet ypatingai pasaulietiško gyvenimo eigoje.

Kai man tenka krikštyti, aš tėvams pasiūliu išvaizduoti, kad jų naujagimis jau juos gali suprasti, ir paprasčiau, kad krikštą metu jie savo vaikučiui išreiktų žodžiais savo jausmus apie jį ar jį, ką norėtų pasakyti savo dukrelei ar sūneliui. Beveik visuomet girdžiu didžiulį meilės ir stipraus, gilaus tikėjimo išsiliejimą. Tų tėvų žodžiai yra daug prasmingesni ir giliau paveikiantys, negu būtų mano žodžiai ta proga. Aš tik po jų trumpai paryškinu jų meilės ir tikėjimo išraiškos paraleles su klasikiniais Bažnyčios mokymu.

Tokios apeigos pagerbia teologinį faktą, kad Dievas vaiko tėvam apreiškia save per jo vaiko gimimą ir duoda jiems progą viešai paliudyti per to vaikučio gimimą jiem duotas malones. O jeigu, kaip dažnai šiandien daroma, vaikučio krikštynose yra užfiksuojamos video juostose, paaukęs vaikas galės per visą gyvenimą pasiklausyti, kaip jo ar jos tėvai jį mylėjo ir kiek malonių jie gavo per jo ar jos gimimą.”

Kun. Greeley čia nurodo, kad sakramentai yra Dievo duodamos malonės išoriniai ženklai, tik jis daro dar kitą skirtumą – Sakramentai didžiųjų raide yra septyni, Bažnyčios tradicijoje išaugotieji, o sakramentai su mažąja „s“ yra kiti Dievo malonės, veikiančios žmonėse, ženklai. Kun. Greeley mėgsta tai pailiustruoti Marijos pavyzdžiu – tobuliausiu to dieviško veikimo ženklu, nes „joje apsišviečia Dievo moteriškumas ir moters dieviškumas“. O Bažnyčia kaip tik yra pašaukta tą tokią „dievišką mainų“ veikimą žmonėse išryškinti, iškelti.

Bet Bažnyčios tarnams tokį uždavinį vykdyti yra labai

sunku, kai Dievas iš tikrųjų veikia vis naujai, spontaniškai visuose – dažnai dar neatpažintais būdais. „Seminarijoje mes išmokome visus atsakymus ir mes esame ištikimi, kad atsakymus turime. Mes tuos atsakymus duodame, kad žmonės juos kartotų, bet negirdime jų keliamų klausimų, juo labiau nesiklausome, kaip Dievas apsišviečia jiems”.

Mitch Finley tad ir paklausė kun. Greeley: „Bet kur jūs šį ištikinimą randate Šv. Rašte, kur randate tradiciniame Bažnyčios mokyme?” Greeley atsako: „Bažnyčios tradicija moko apie Dievo įsikūnijimą. Kai Dievas Jėzuse tapo žmogumi, jis pašventino visą pasaulį. Tad Dievas yra visur, jo malonė veikia visur. Katalikybės sakramentinė tezė – kad viskas apreiškia Dievą – yra viena pagrindinių.

O Senajame Testamente skaitome, kad Jokūbas naktį grūmėsi su angelu. Jis su juo susitiko ne šventoje vietoje, o dykumoje, po medžiu. Visame Šventajame Rašte žmogus Dievą sutinka kasdieninio gyvenimo įvykiuose, vietose, žmonėse”. Pagaliau ir pirmo šimtmečio krikščionių himne apie Jėzaus išaukštinimą (Fil. 2:6-11), kalbama, kad ir Jėzus pats buvo visai kasdieniškas, neišsiskiriantis iš kitų žmonių. Tą palaiko ir šiandieninis Bažnyčios ir jos teologų mokymas.

„Tai kodėl žmonės mano, kad malonė gaunama tik per Bažnyčią?” – klausia Finley. „Nes jie taip buvo mokomi – ne tiek žodžiais, kiek Bažnyčios tarnų veiksmais, laikysena”, sako Greeley. „Jei paklaustum kunigo ar vyskupo, ar jis turi monopolį Dievo malonei, jis atsakytų ne. Jei klausum, ar Dievas apsišviečia per žmones, jis atsakytų taip. Ta klaida įvyksta ne tiek dėl neteisingo mokymo – teorijos, kiek dėl klaidingą vaizdą sudarantis praktikos”.

Teisinga praktika reikalautų, kad sakramentų veikimo aiškumas neprasidėtų su *a priori* aiškinimu apie sakramente duodamą malonę, lyg žmogus niekuomet jos nebūtų gyvenime patyręs, o pirmiausia išklavesant žmogus, kaip jis savo gyvenime jau yra patyręs Dievo malonę, ar padedant jam tai atpažinti kaip tokia ir tuomet parodyti, kaip Bažnyčioje teikiamas sakramentas ant to asmeniškios Dievo malonės veikimo patirties pagrindo. Bažnyčioje teikiamas sakramentas padeda žmogui išgyventi dievišką veikimą.

Santuokos sakramente – netobulos žmogiškos meilės išgyvenimo malonė Sakramentu veda ir ugdo žmoguje tobulą dievišką. Suaugusiųjų krikštus, kuris ženklina Dievo veikimą žmogaus gyvenime iki pat atėjimo prie krikščionybės, Bažnyčios sakramentu ženklina jo antrą gimimą iš Dvasios, kuriame jis jau sąmoningai riša Dievo malonės veikimą jo gyvenime. Tą ryšį tarp Dievo veikimo ir liturgijoje ypač išryškina Šv. Eucharistijos liturgija – Mišios.

Katalikai tiki, kad Dievas kalba ne vien tik Bažnyčioje, bet ir kasdienybėje – ir todėl jie renkasi tikinčiųjų bendruomenę tą Dievo visuotinį veikimą išgyventi, išryškinti ir juo stiprintis.

a.j.

## NUSIVYLIMAS PAŽADĖTĄJA ŽEME

Sunkumai emigrantams įsikurti Izraelyje

IGNAS MEDZIUKAS

Kai 1948 m. Izraelis paskelbė nepriklausomybę, iš viso pasaulio žydai buvo kviečiami vykti į Pažadėtąją žemę ir čia sudaryti stiprią valstybę, kuri pajėgtų pasipriešinti ją supančioms nedraugiškoms tautoms. Daugelis stengėsi išvykti į Izraelį iš Sovietų Sąjungos. Atvykėliai būdavo apgyvendinami viešbučiuose 6 mėnesiams ir ten intensyviai mokomi hebrajų kalbos, padedant jiems surasti darbus ir butus.

Vėliau Izraelio valdžia nutarė tokią praktiką pakeisti: jaunuoms darbingoms šeimoms duodant iš karto tam tikrą sumą pinigų, kad jie patys savo pastangomis įsikungtų į visuomenę.

Tačiau pradėdamas 1989 m., kada iš Etiopijos lėktuvais buvo atgabenta ten daug gyvenusių žydų, taip pat iš Sovietų Sąjungos pagausėjo emigrantų, tada neužteko 82 priėmimo centrų – paskubomis imta statyti judomus namus (mobil homes) parkuose ir kitose vietovėse.

Apgyvendinimo ministras Ariel Sharon ėmė skubiai statyti lengvo tipo namus dykumoje. Sharon galėjo pasigirti: „Nėra nė vieno emigranto, kuris neturėtų stogo virš galvos”. Bet emigrantams neužtenka tik stogo. Reikia pragyvenimo šaltinio – darbo. Dažnai būdavo taip, kad darbai būna toli nuo gyvenamosios vietos. Rose Baratova, emigrantė iš Taškento, tenai dirbo batų fabrike. Bet Izraelyje buvo apgyvendinta dykumos vietovėje, iš kurios sunku pasiekti bet koks įmanomas darbas. Neturėdami darbų, emigrantai negali susietiškoti ir geresnių patalpų.

Paskutiniuosius dvejus metus iš buv. Sovietų Sąjungos į Izraelį atvyko 400 tūkstančių emigrantų, ir daugelis jų susirado darbus ir butus, bet apie 28 tūkstančiai dar tebegyvena dykumų vadinamuose „karavanų miestuose”. Šiuo metu nauja emigranto šeima, susidedanti iš 4 asmenų, gauna 10 tūkstančių dolerių stipendiją, iš dalies kaip grąžinamą skolą, o namų nuoma yra 245 dol. mėnesiui.

Šiuo metu Izraelyje yra stoma 48,500 namų ir butų. Bet pastatyti tolimesnėse vietovėse, iš kur nėra lengva pasiekti mieste darbus, nieks nepėka.

Ministras pirmininkas Icakas Rabin vietoje ankščiau statomų namų mėgina sukurti daugiau darbų. Tam tikslui siekia JAV

10 milijonų dolerių paskolų garantijos, steigiant fabrikus ir aprūpinant emigrantus darbais. Tada jie lengvai galės įsikungti į visuomenę, susirasdami privačius butus.

Daugelis, kurie gyvena „karavanų miestuose”, yra labai nusiminę, kyla nuolat bereikalingų kivičių, pasitaiko ir savižudybių. Naujieji emigrantai dalį dienos praleidžia besimokydami hebrajų kalbos, o likusią dieną leidžia beprasmingai, nebent žiūrėdami televizijos.

Naujas Izraelio apgyvendinimo ministras Y. Tsaban, susipažinęs su „karavanų miestais”, pasakė, kad buvusi valdžia padarė klaidų, paskubomis kurdama tokius miestus, ir pažadėjo pagerinti iškilusias problemas, ypač su nepakankamomis sanitarijos sąlygomis kai kuriose vietovėse.

Apklausinėjami sovietų emigrantai, nepaisant sunkumų, daugumas pareiškė pasiryžę likti Izraelyje. Bet jie yra nusivylę izoliacija 250 kv. metrų bute, įrengtame iš medžio ir aliuminijaus, toli nuo civilizacijos ir darbų.

Viename iš tokių „karavanų miestų” pietuose nuo Beershebos, atidarytame prieš vienerius metus, gyvena daugiau kaip 5000 žmonių: 700 iš Etiopijos ir 4,800 iš buvusios Sovietų Sąjungos. Nameliai pastatyti dykumos žemėje, karšto klimato juostoje.

Roya Avitora iš Baku, Azerbaidžano, ir 3 iš keturių sūnūs tarp 12-24 m. užima tokią namelį, ketvirtas sūnus gyvena kitame namelyje. Keletą metų ji mėginusi emigruoti. Sako, ji savo sūnus pasiųs tarnauti Izraelio armijoje. Bet Izraelis, kokį ji rado, yra ne toks kokio tikėjosi. „Azerbaidžane mums rodė paveikslus ir filmus apie Izraelį ir ragino mus ten vykti apsigyventi. Mes tikėjomeis geriau negu iš tikrųjų radome. Čia to visai nebuvo rodoma filmuose”, „Mes važiuavome vien todėl, kad buvome žydai” – pridėjo Baratova – „Aš norėjau gyventi šalyje, kad kiti nesakytų „Jūs esate žydai”. Dabar čia jie sako „Jūs esate rusai”. Jos jauniausias sūnus pirmą dieną grėžo iš mokyklos verkdamas, nes jam buvo pasakytas, kad emigrantams nėra vietos.

Kai tokios žinios pasiekia buvusią Sovietų Sąjungą, tai daugelis žydų susilaiko emigruoti į Izraelį. Paskutiniu metu jie mėgina išvykti į Vokietiją ar Ameriką.

Dar daugiau kaip 1 milijonas žydų gyvena buvusioje Sovietų Sąjungoje. Iš jų apie 60 tūkstančių turi Izraelio vizas, bet neskuba jomis pasinaudoti.

Kai 1950 m. į Izraelį atvažiuo iš Šiaurės Afrikos ir Vidurinių Rytų žydai, daugelis jų jautėsi, kad čia jie laikomi antros eilės piliečiais. Dabartiniai emigrantai iš buvusios Sovietų Sąjungos yra geriau išsilavinę ir išsimokslinę, todėl po dvejų ar trejų metų jie sugeba įsilieti į Izraelio visuomenę, ypač tie, kurie yra dar jauni ir lengvai persiorientuoja savo profesijoje. Sunkiau yra senesniems emigrantams, kurie čia neranda darbų savo profesijose, kurias buvo įsigiję, gyvendami buv. Sovietų Sąjungoje.

Trumpi žodžiai sukelia ilgus ginčus.

Shakespeare



Juozas Tumelis, Lietuvos Sąjūdžio Tarybos pirmininkas.

## RINKIMAMS ARTĖJANT

Jau čia pat Lietuvos seimo rinkimai. Juose dalyvaus bent 40 partijų ir politinių grupių. Tai bent nuomonių įvairumas! Kas yra šios nuomonės? Kuo šios partijos skiriasi tarpusavy ir kokių pagrindų teks balsuotojams pasirinkti, už ką balsuoti?

Iki rugšėjo pradžios Lietuvos Krikščionių Demokratų partija buvo vienintelė, paskelbusi savo programą, kuri buvo išspausdinta rugpjūčio 22-28 dienos šios partijos laikraščiui „Apžvalgos” numerį. Tai išsami programa, užimanti du laikraščio puslapius. Ji susideda iš įvado ir dvylikos skyrių, kuriuose išdėstyta, ko ir kokiom priemonėmis ši partija nori siekti politiniame gyvenime.

Pirmasis ir pats ilgiausias skyrius yra apie valstybės politinę sistemą. Šiame skyriuje išdėstyta mintys susumotuose pirmame sakiny: „LKDP pasisako už tai, kad Konstitucijos ir įstatymo valdžios kompetencija tarp prezidento, Seimo, Vyriausybės ir Teismo būtų paskirstyta”. Toliau pasisakoma už tiesioginius respublikos prezidento ir seimo rinkimus, už dabar priimtą seimo rinkimų sistemą, už tautinių ir kitų mažumų teises pagal tarptautines konvencijas ir kitais klausimais.

Antrasis skyrius skiriamas teisingumo klausimams. Jame tarp kitko pasisakoma: „Teisėjai ir teismai turi būti nepriklausomi ir vadovautis tik

įstatymais”. Trečiame skyriuje kalbama apie šeimos teises ir pareigas. Jis baigiamas žodžiais: „Dora šeima yra tautos ir valstybės pagrindas. Valstybė turi sudaryti tinkamas sąlygas vaikų auginimui bei doram jų auklėjimui šeimoje”.

Trumpame ketvirtame skyriuje pasisakoma už įvairių religinių konfesijų nuosavybių grąžinimo klausimo pozityvų sprendimą, už Bažnyčios bendradarbiavimą, sprendžiant politines ir ekonomines problemas.

Kiti du skyriai skiriami kultūrai, mokslui ir švietimui. Štai kelios trumpos citatos iš šių skyrių: „Pagrindinis LKDP kultūros, švietimo ir mokslo politikos tikslas – Lietuvos piliečių dvasinis atgimimas, besiremiant Europos krikščioniškomis tradicijomis”.

„Kiekvienas Lietuvos pilietis turi teisę siekti mokslo ir įsigyti specialią mokslą – Lietuvos piliečių dvasinis atgimimas, besiremiant Europos krikščioniškomis tradicijomis bei vertybėmis”. „Doroviniam mokinui ugdymui valstybinėse mokyklose įvedamas tikybės arba etikos mokymas”. Toliau: „Lietuvos bendrojo lavinimo ir amatų mokyklose mokslas yra nemokamas”. „LKDP palaiko valstybinių, privačių, krikščioniškų bendruomenių globojamų mokyklų steigimą Lietuvoje”.

Likę skyriai nagrinėja sveika-

tos apsaugą, socialinę apsaugą, krašto ūkį, nuosavybę, finansus, savivaldą ir aplinkos apsaugą. Šiuose skyriuose išreikštos mintys taip pat remiasi demokratiniais dėsniais ir krikščioniškais principais. Pavyzdžiui, skyriuje apie savivaldą pasisakoma: „Savivalda yra žmogaus laisvės išraiška ekonominiame ir socialiniame gyvenime”.

Ši programa tinkamai vertina žmogaus laisvę, jo asmens orumą, asmens teisių ir socialinę apsaugą. Ji yra Lietuvos tradicijų, dabartinių jos gyvenimo sąlygų ir vakarų demokratijų patirties tinkamas derinys, atsižvelgęs nuo apgailėtinų sovietinės sistemos liekanų. Tai pabrėžiama, nagrinėjant privatizacijos klausimus, ir galima pailiustruoti citata iš teisingumo skyriaus: „LKDP sieks, kad būtų priimti ir vykdomi įstatymai, draudžiantys buvusius SSKP vadovaujantiems pareigūnams bei SSRS KGB bendradarbiams tam tikrą laikotarpį užimti svarbias valstybines pareigas”.

Pažymėtina, kad porą savaitių po to, kai buvo paskelbta ši programa, tas pats krikščionių demokratų laikraštis rašė, kad nei Lietuvos televizijoje, nei per radiją, nei daugelyje laikraščių visai nebuvo paminėta ši programa, nei krikščionių demokratų konferencija, kuri programą priėmė

Č.M.

Kuo širdis pripildyta, tai veidu ir žodžiais išreiškiama.

Vaižgantas

## NIEKAM NEREIKALINGI

JURGIS JANKUS

Mano stogas tiesumo kelutis čia baigėsi. Toliau buvo jaunas tankus pušynėlis, kuriame susisėlė ir jie laukė rusų tankų. Klausiau, kaip toliau galima rasti kelią į šiaurę, bet jie nepatari išieškoti. Sakė, kad tie maži keliai klaidūs ir nežinia kur galia nuklysti. Patarė eiti į rytus ligi Berlyno – Hamburgo plento ir juo pasukti į šiaurę. Kad ligoninė nuvažiuo, tai jis tikrai dar neturi būti perkirstas.

Kai pradėjau atsisveikinti, vienas paklausė: – Kada valgei?

Sumišau. Reikėjo pagalvoti. Atsiminiau, kad rytą visi buvom užsukę į pieninę ir gavom pasukų atsigeriti.

– Ir daugiau nieko?

– Ne, daugiau tikrai nieko.

– Einam, – pamojo su galva.

Už pušynėlio kampo kelučiu pasukom į kairę, ir tuojau pamaciau nedidelį namuką. Einant per kiemą, išgirdau viduje moterų klegę, bet kai peržengėm slenkstį, nutilo. Tuoj sužinojau, kad jos, pamačiusios su tėvu pareinantį jauną vyrą, pagalvojo, kad pareina, kaip nors iš irstancijos armijos atsipalaidavęs, Karlas. Nusiminė, kai pamatė nepažįstamą, ir sužinojo, kad čia tik jaunas lietuvis, ieškąs tiesiausio kelio į vakarus. Viduje buvo trys moterys. Viena vyresnė, spėjau,

kad motina, o kitos dvi jaunos. Viena jų duklė Lena, o kita marti. Ir mane jis pasikvietė pavalgydinti ir pernakvinti, kad pagalvojo apie savo paties du jaunikius, kurie, jeigu dar gyvi, kažin kur vargsta, gal taip pat pastoges ieško.

– Žinau, kaip yra kare, – kai valgėm vakariene, išsineko vokiečiai. – Pirmam kare buvau ir vakaruose ir rytuose. Žinau, kaip yra. Juk tų karų ir nereikėjo. Pirmo, kaip pirmo. Tada rusai mus užpuolė, reikėjo gintis, o dabar puolėm mes. Ir kam? Žemės? Milijonai rado žemės svetimuose kraštuose. Kiekvienas po tiek, kiek užgulti gali. Kiek mūsiškių, o kiek kitų. Kelius užtvėrė tvoromis, senius suvarė tas tvoras apsaugoti. Nuo tankų.

Ilgai šnekėjom apie karą, apie vargą, apie sugriautus miestus, apie žmones, bėgančius iš savo krašto ieškoti vietos tarp svetimų žmonių.

Jie tikėjo, kad rusai rengėsi visus lietuvius išvežti į Sibirą, bet netikėjo, kad tą patį galėtų padaryti vokiečiams. „Mūsų perdaug”, sakė, net siūlė pas juos pasilikti, sakė:

– Gerai kalbi vokiškai, kas žinos, kad ne vokiečiai. Gyvensim. Duonos užteks visiems.

Tėvui su motina prikalbant, Lena irgi tamsiai mėlynom akim žvilgčiojo į mano ketvirtą ar penktą dieną neskustą veidą. Ji buvo pradėjusi studijuoti literatūrą ir rengėsi būti mokytoja. Kai po vakarienes tėvas išėjo saugoti, kaip jis sakė, tvoros, kad rusai nepravažiuotų, mudu ilgai šnekėjom apie knygas ir rašytojus. Tarpais patarkau trenksmas ilgesniam nutildavo, atrode, lyg karu nebūtų, lyg buvom užsū-

dę, skendom košmare, o dabar pakirdę vėl galime būti žmonėmis.

Bet pasilikti? – Manot, kad bebėgdamas nepavargau? Pavargau kaip iš namų išvytas šuo, bet pasilikti? Ne! Labai norėčiau, bet negaliu. Jeigu nebūčiau metus gyvenęs jų valdžioje, ir pasilikčiau, bet dabar joku būdu. Pažįstu jų sistemą, jų žmogaus naikinimo būdus. Niekada!

Kai jau tikrai po pusryčio pakilau išeiti, senoji įbruko ranson popierinį maišelį. Vėliau jame radau trejetą sumuštinį.

Nenorėjau gąsdinti, bet jaunasias spėjau, kad toliau nuo namų pušynėlių susirasų saugią vietą. Kol nurims, kol propagandos įkaitinti kareiviai praės. Tą jie irgi girdėjo. Gal pasiseks išsislapstyti trobose, galvoju.

– Ne trobose, – pertariau. – Pasimokykit iš mūsų. Aš su draugais slapčiausi miške ir išsislapčiau. Atsisveikinom. Moterys pasilikto su drėgnomis akimis. Kai už kito pušynėlio kampo vėl pasukau keliučių į šiaurę, pagalvoju, kad tokiu metu yra gera nieko savo neturėti. Nei savo krašto, nei namų, nei nei tėvų. Vis tiek, prisiminus tėvus, krūtinėje susisuko gniužulas ir ėmė kilti į gerklę, tada vėl šmestelėjo nuostabiai mėslynos Lenos akys. Mėslių, jeigu būčiau pasakęs, kad pasimūtų kuprinę, įsimestų jon Faladą, Maną ar dar ką kitą ir išeitų kartu nuo užplūstančių laukinių. Būtų smagu eiti dviem per tuos pavasarinus, bet ištuštėjusiu laukais.

(Bus daugiau)

Jeį myli savo žmoną, tai turi mylėti ir visą jos giminę.  
Japonų išmintis

Keli žodžiai kartais sukelia daug triukšmo.  
Aesop





# Lithuanian MERCY LIFT

**Lithuanian Mercy Lift** per dvejus darbo metus jau išsiuntė 25 konteinerius vaistų ir medicinos aparatūros į Lietuvą; 26-tas konteineris jau beveik pilnas, o dar reikės pasiųsti Illinois universitete ir mūsų pačių surinktą medicinos spaudą. Tai sudaro nemažai finansinių išlaidų.

Nuoširdžiausias lietuviškas **AČIŪ** visiems, iki šiolei aukojusiems Lithuanian Mercy Lift pastangoms pagelbėti Lietuvos sergantiems.

Kai sergantieji Lietuvoje, taip ir mes su viltimi laukiame geraširdiškos lietuvių visuomenės paramos.

\*\*\*

Illinois universiteto Čikagoje tarptautinių studijų administracija skelbia medicinos knygų ir žurnalų rinkliavą Lietuvai. Rinkliava vyksta CON kambaryje Nr. 1151 iki spalio 15 d.

Surinktą medicinos spaudą į Lietuvą persiųs Lithuanian Mercy Lift, kuri medicinos knygas bei žurnalus renka visą laiką P.L. Centre, Lemont. Knygas galima atvežti bet kurią dieną iki 2:00 val. p.p.

\*\*\*

*Malonu žinot, kad Amerikoje yra organizacija, kuri rūpinasi Lietuvos ligoniais. Nudžiugome gavę iš jūsų organizacijos maisto siuntą sergantiems cukralige.*

*Lietuvoje nėra specialaus maisto cukralige sergantiems ligoniams, ir jūsų parama mums labai pravertė.*

Vyr. gydytojas, Arūnas Maksvytis,  
Skuodo rajono centrinė ligoninė

\*\*\*

*Sunku gydytojams pasakyti motinai, kad jos vaikas mirs, nes nėra vaistų. Sveikas žmogus nejaučia laiko tėkmės. Nieko nereiškia iškentėti neprieklausius, bet kenčiančiam žmogui prailgsta kiekviena minutė, negaunant reikalingo vaisto. Kančia vis didėja, valanda tampa begalybe. Sveikata — didžiausias turtas, ir Jūs savo pagalba ją dovanojate. Ar yra matas išmatuoti šios dovanos vertę?*

*Žemai lenkiame prieš Jus galvą už tėvynės atmintį. Kokią dovaną Jums padovanoti? Mes dovanojame Jums savo meilę. Linkime Jums geros sveikatos, stiprybės. Tegu visi Jūsų geri darbai Dievo malone grįžta Jūsų namams, Jūsų artimiesiems.*

*Pajutę Jūsų meilę, mes tikimės, kad nebūsime palikti nelaimėje.*

*Ačiū Jums už viską,*

Ona Grimalauskienė,  
Sveikatos apsaugos ministerijos labdaros  
skirstymo komisijos pirmininkė, gydytoja konsultantė

## GELBĖKIM LIETUVĄ, IR JOS ŽMONES!!!!



### PADĖKA LITHUANIAN MERCY LIFT

Lietuvai, atgavusiai nepriklausomybę, tenka spręsti daug sunkių problemų ir atitaisyti sovietinės sistemos primestas „žaidimo taisykles“. Griuvo daug mitų, tarp jų ir mitas apie laimingą motinystę ir vaikystę. Pradėję teisingai rinkti statistinę informaciją (pagal Pasaulinės sveikatos organizacijos rekomendacijas) pamatėme, kad Lietuvoje aukštas kūdikių ir gimdyvių mirtingumo rodiklis, didelis priešlaikinių gimdymų bei nesveikų naujagimių skaičius.

Todėl jau 1991 m. buvo sudaryta Perinatologijos programa (tai plati priemonių sistema, perspėjanti nesveikų naujagimių gimimą), kurią vykdyti padeda Illinois Universiteto Čikagoje Perinatologijos Centras, vadovaujamas prof. dr. D. Vidyasagaro.

Šios programos svarbą Lietuvai labai gerai supranta Lithuanian Mercy Lift organizacija, globojanti ir koordinuojanti šį abipusį bendradarbiavimą.

Nuoširdžiai dėkoju Lithuanian Mercy Lift komitetui ir visiems, jų veiklą remiantiems, tautiečiams už nesavanaudišką paramą labiausiai jos reikalingiems.

Asmeniškai dėkoju p. P. Šlutienei, pagrindinei programos koordinatori, už visokeriopą paramą mano stažuotės Čikagoje metu.

**Dr. V. Valnauskienė**

Lietuvos Sveikatos Apsaugos Ministerijos  
Motinos ir vaiko sveikatos apsaugos  
Skyriaus Viršininkė

### SVEIKA MOTINA, SVEIKAS VAIKAS, SVEIKA TAUTA!

Atkarpa

Čekius rašyti ir siųst:

**Lithuanian Mercy Lift**  
511 East 127th Street  
Lemont, IL 60439 tel. 1-708-257-6777

Aukotojo vardas ir pavardė \_\_\_\_\_

Adresas \_\_\_\_\_

Auka \$ \_\_\_\_\_

Nurašoma nuo mokesčių numeriu: E997-321-3001





Marija ir Vladas Bačiuliai bei Joana ir Edvardas Stepai, šventę augins vedybų sukaktį.

## ŠIMTAS LAIMINGŲ VEDYBINIŲ METŲ

Bačiulių ir Stepų šeimų sukaktys

V. ROCIŪNAS

Turbūt labai retai tepasitaiko tokių šaunių šeimų jubiliejų, kokį Vladas ir Marija Bačiuliai bei Edvardas ir Joana Stepai-Steponavičiai Clevelande atšventė rugsejo 6-sios sekmadienį. Tai buvo dviguba, graži ir prasminga šventė, kurioje prisiminta ir pasidžiaugta dviejų išstvermingų porų neuitus penkiasdešimt vedybinio gyvenimo kelius. Dvejos aukšines vedybos!

Dvi tarp savęs nepažįstamos poros, viena gyvenusi Kaune, kita Vilniuje, tais pačiais 1942 metais sumainė aukso žiedus. Karo išbėgimas iš Tėvynės, perėjusios tremtinių stovyklas Vokietijoje, imigravo į Clevelandą. Jų vaikų vestuvės (Steponavičių sūnus Kęstutis vedė Gidonę Bačiulytę) surišo šias šeimas į giminytės grandį. Todėl ir tos šeimos galėjo taip džiaugsmingai kartu švęsti tėvų aukšinių vedybų sukaktį. Ir jas suruošė jų vaikai — Gidonė ir Kęstutis Steponavičiai ir Aldona ir Edas Blumentaliai, kurie svečių pakvietimuose taikliai išreiškė „atšvęsti aukšines senojos stiliaus vedybas moderniaje pasaulyje“.

Sekmadienį sukaktuvininkai dalyvavo šv. Mišiose Dievo Motinos šventovėje. Jas aukėjo ir „jaunuosius“ palaimino kun. A. Kijauskas, S.J. ir msgr. A.

### MOČIUTĖ LAUKIASI KŪDIKIŲ

Anaheim, Ca. — Mokslo išradimų pakeitimą: 53 metų amžiaus moteris-močiutė su medicinos mokslo pagalba laukiasi dvynukų. Mary Shearing yra jaunystėje turėjusi 3 vaikus, kurie jau užaugę, kai kurie vedę ir turi savo vaikus. Ji ištekejusi antrą kartą ir labai norėjusi turėti kūdikį, bet dėl savo amžiaus negalėjusi. Dabar laukiasi net dviejų kūdikių, turinčių gimti gruodžio mėnesį.

Dėl šios moters nėštumo medicinos mokslo pasaulyje dabartiniu metu vyksta ginčai ir diskusijos. Yra argumentų už ir prieš vyresnio amžiaus moters nėštumą. Susumavus visas neigiamas pranašybes, atrodo, kad rizika vis dėlto nemaža ne tik kūdikiui, bet ir moteriai: gimdymas gali iššaukti net širdies smūgį. Kol kas visi argumentai tik teoretiniai, nes nėra per daug duomenų jiems patikrinti. Nėštumo eigą su dėmesiu seka ne tik gydytojai, bet ir vyresnio amžiaus moterys, kurios dar norėtų tapti motinomis.

fakultetą. 1944 liepos 9, Sovietams okupuojant Lietuvą, pasitraukė į Vokietiją. Liepos 16 d. Breslau mieste gimė sūnus Kęstutis. Vėliau kurį laiką gyveno prie Dresdeno, o karui pasibaigus, buvo įkurdintas Seligenstadt mieste, iš kur išvyko į Ameriką, į Philadelphia 1947 metais, anksčiau negu buvo priimtas JAV kongreso DP įstatymas, mat Joana yra gimusi Amerikoje. 1951 m. persikėlė į Clevelandą, pradžioje dirbo paprastu darbininku, vėliau banke. Baigęs Technikos institutą, dirbo Thompson Product Co. ir 19 metų McKee Engineering Co. projektuotoju.

Jo visuomeninė veikla plati ir įvairi. Dresdene buvo vienas „Litauische Hilfe“ steigėju, Philadelphiaje Tremtinių draugijos vicepirmininkas ir Balfo narys. Čia Steponavičiai sudarė sutartis ir sąlygas atvažiuoti į Ameriką 37 asmenims. Clevelande visuomeninė socialinė veikla buvo dar praplėsta: Tremtinių draugijos pirminkas, Alto valdybos narys, Balfo skyriaus pirmininkas, vėliau Balfo centro direktorius, skautų tėvų komiteto pirminkas, Lietuvių namų direktorius. Laikas nuo laiko parašydavo spaudai. Jo veikla buvo įvertinta, apdovanojant jį medaliais, pažymėjimais, garbės diplomais. Ir dabar, jau džiaugdamasis pensininko dienomis, nuolat dalyvauja lietuviškuose renginiuose, parapijoje ir kitur.

„Jaunoji“ Joana Jankauskaitė-Steponavičienė penkeriais metais jaunesnė už „jaunąjį“, gimė Philadelphiaje. Tik baigusi pradžios mokyklą ir pradėjusi lankyti gimnaziją, tėvų buvo parvežta į Lietuvą, kur tėvai nusipirko didelį ūkį Josvainių valsč., Kėdainių apskr. Vienam Edvardo tėviškės pobūvyje susipažino su būsimuoju vyru. Gavusi darbą Vilniuje, už jį ištekojo. Čia baigė suaugusių institutą, išmoko stenografijos-mašinraščio. Šeima imigravusi į jos gimtinę Philadelphia, po ketverių metų išsikūrė Clevelande, čia ji baigė IBM Co. mokyklą ir dirbo bankuose visus 25 metus. Būdamą vyro darbų talkininkė, Joana, dar 24 metus dainavo Čiurlionio ansamblyje, kartu su juo apkeliaudama daug miestų ir kraštų. Turėdama kaligrافیnių sugebėjimų, Čiurlionio ansamblio monografijoje yra padariusi išpūdingų įrašų.

Marija ir Vladas Bačiuliai šeimos gyvenimą pradėjo 1942 metais, susituokę Šančių bažnyčioje. 1943 m. gimė dukrelė Jūratė. 1944 metais, nuvykę pas Marijos seserį į kaimą pasivečiuoti, atsivežė ir dukrelę Aldona, tuomet 10 metų. Priartėjus frontui, nebebuvo galima Aldutės gražinti tėvams. Taip visi keturi pasitraukė į Vokietiją, kur motinos su vaikais buvo nuvežtos į pabėgėlių stovyklą, o vyrai išsiųsti dirbti Vestfalijoje. Čia išskirtą šeimą ištiko skaudi nelaimė,

ligoninėje mirė jų dukrelė Jūratė.

Karui pasibaigus, Bačiuliai su Aldute (taip ją vadino) persikėlė į Hanau, DP stovyklą, čia gimė jų antroji dukrelė Gidonė (Gidutė). Pagal JAV priimtą imigracijos įstatymą, 1949 metais atvažiavo į Ameriką ir išsikūrė Clevelande. Čia Aldona ištekojo už Edo Blumentalio, o Gidonė už Kęstutis Steponavičiaus. Jolanta Blumentalytė sukūrė šeimą su Rolandu Dautu, o sūnus Edis, Jr. vedė amerikietę.

Tai keli skirtingų gyvenimų škiečiai iš lietuvių imigrantų kūrmos ir buities dienų. Jie kartojasi ir šiuo metu tiems, kurie atranda kelius apsigyventi šiame krašte. O abiemis sukaktuvininkų Bačiulių ir Stepų šeimoms dar kartą sveikų ir Dievo laiminamų metų, su viltimi žvelgiant į ateitį.

### PARADAS IR PROTESTAI

Tradicinis Kolumbo dienos paradas, suruoštas Chicagoje 500 metų Amerikos atradimo sukakčiai paminėti, neapsiejo be protesto demonstracijų. Keli šimtai demonstrantų išsirikavo vidurmišio gatvių pakraščiais, garsiai protestuodami prieš Kolumbo pagerbimą, nes jo atkeliavimas į šį kraštą buvo vagystių, vietinių gyventojų pavergimo ir net genocido pradžia. Keli demonstrantai buvo areštuoti, tačiau parada ramiai stebėjo tūkstančiai žiūrovų, besidžiaugiančių gražia ankstyvo rudens diena ir paraduotojų margumynu.

Ir kvaila žmona gali suvaldyti protingą vyrą, bet reikia protingos žmonos, kad suvaldytų kvailą vyrą.

R. Kipling

A.†A.

### Dr. VLADUI RAIŠIUI

mirus, jo žmonai ANITAI, dukrai su šeima, sūnui prof. VIDMANTUI jo žmonai ir vaikams reiškiamė nuosirdžią užuojautą.

Grazina ir Bronius Mikėnai  
Irena ir Arūnas Draugėliai  
Roma ir Virgis Norkai  
Rasutė ir Romanas Stropai  
Aldona ir Juozas Lataičiai

A.†A.

### LEONARDUI ERINGIUI

mirus, jo žmonai MEILUTEI, sūnams ANTANUI ir ALGIUI, broliams su šeimomis reiškiamė mūsų gilia užuojautą.

Vytautas ir Birutė Petrušaičiai  
Apolinaras Petrušaitis  
Renata ir Česlovas Žilioniai

## CLASSIFIED GUIDE

REAL ESTATE

**GREIT PARDUODA**

**RE/MAX REALTORS**  
(312) 586-5959  
(708) 425-7161

**RIMAS L. STANKUS**

- Perkant ar Parduodant
- Greitas ir Sažiningas Patarnavimas
- MLS. Kompiuterių ir FAX pagalba
- Nuosavybių įkainavimas **vegtul**
- Perkame ir Parduodame Namus,
- Apartmentus ir Žemę.
- Pensininkams Nuolaidą.

**RE/MAX REALTORS**  
(312) 586-5959  
(708) 425-7161

**RIMAS L. STANKUS**

- Perkant ar Parduodant
- Greitas ir Sažiningas Patarnavimas
- MLS. Kompiuterių ir FAX pagalba
- Nuosavybių įkainavimas **vegtul**
- Perkame ir Parduodame Namus,
- Apartmentus ir Žemę.
- Pensininkams Nuolaidą.

**Century 21** KMEICK REALTOR  
7922 S. Pulaski Ave.  
4365 S. Archer Ave.

**DANUTĖ MAYER**  
284-1900

Jei norite parduoti ar pirkti namus, kreipkitės į Danutę Mayer. Ji profesionaliai, sąžiningai ir asmeniškai patarnaus. Įkainavimas **vegtul**.

MISCELLANEOUS

### A VILIMAS MOVING

Tel. 376-1882 ar 376-5996

10%—20%—30% pigiau mokėsit už apdraudą nuo ugnies ir automobilio pas mus.

**FRANK ZAPOLIS**  
3208 1/2 West 95th Stret  
Tel. — (708) 424-8654  
(312) 581-8654

**ELEKTROS ĮVEDIMAI — PATAISYMAI**  
Turiu Chicago miesto leidimą. Dirbu ir užmiesty. Dirbu greitai, garantuoti ir sąžiningai.  
312-779-3313  
**KLAUDIJUS PUMPUTIS**

Seniai išvykusiems iš Lietuvos, jau nekalbant lietuviškai, padedame ieškoti Lietuvoje giminių ir kilmės šaknų. Galime parūpinti žymiai pigiau nakvynę privačiuose butuose. Skambinti Vilniaus telefonu **Dalval 76-65-06**.

REAL ESTATE

**BELL-BACE REALTORS**  
**J. BACEVICIUS**  
6529 S. Kedzie Ave.,  
Chicago, IL 60629  
(312) 778-2233

**INCOME TAX — INSURANCE**

- Namų pirkimas ir pardavimas
- MLS kompiuterių ir FAX pagalba
- Veltui namų įvertinimas
- Greitas ir sąžiningas patarnavimas
- Visi agentai kalba lietuviškai
- Nuolaidą pensininkams

**REALMART, INC.**  
6602 S. Pulaski,  
Chicago, IL 60629  
312-585-6100

**BALYS BUDRAITIS**

Asmeniškai patarnauja įvairių nuosavybių pirkime bei pardavime, mieste ir priemiesčiuose. Suinteresuoti skambinkite **BUDRAICIIUI**  
Bus. 312-585-6100, res. 312-778-3971

FOR RENT

Išnuomojamas **šviesus 2 mieg. 4 kamb. butas** pusrūsyje, Brighton Pk. apyl. Šaldytuvas ir vrykla. \$250 į mėn. + „security dep.“ Kreiptis: **312-847-2614**.

**CICERO, IL išnuomojamas naujai atremontuotas 4 kamb. butas, pirmam aukšte, 1519 S. 51 Ave., tel. 708-863-5864. \$275 į mėn.**

IEŠKO DARBO

Moteris, turinti „nursing assistant“ pažymėjimą ieško darbo prižiūrėti senelius ar ligonius ir gyventi kartu. Ji turi vyrą ir 6 m. sūnų. Kreiptis: **414-554-7616 (Wisconsin)**

FOR SALE

**Parduodami 2 raš. stalai, svarttyklės, kopijavimo mašina NP 120 Cannon, stalukas, raš. mašinėlė. Tel. 312-847-2614**

### GAIDAS—DAIMID

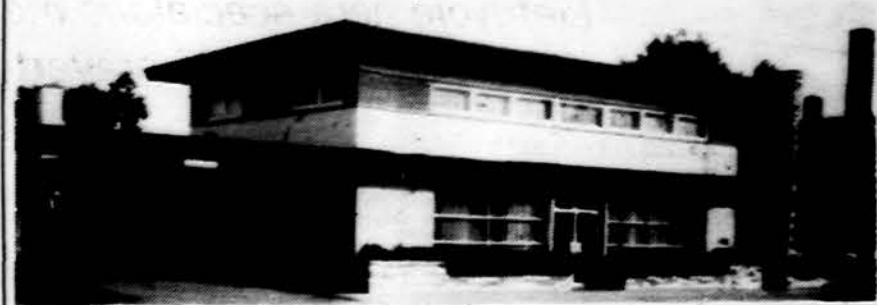
**EUDEIKIS**  
TRYS MODERNIŠKOS KOPLYČIOS PATARNAUJA IR CHICAGO'S PRIEMIESČIUOSE  
4330-34 S. California Avenue  
Telefonai — (1-312) 523-0440 ir (1-312) 523-9862

4605-07 South Hermitage Avenue  
Telefonas — (1-312) 927-1741-1

4348 S. California Avenue  
Telefonas — (1-312) 523-0440

### STEPONAS C. LACK IR SŪNŪS

Laidotuvių direktoriai nuo 1916 metų praneša kad atidarė naujus laidotuvių namus



6541 S. KEDZIE  
Marquette Parke  
Kiti S. C. Lack laidotuvių namai:  
11028 Southwest Hwy. \* Palos Hills  
9236 S. Roberts Rd. \* Hickory Hills  
2424 W. 69 St. \* Chicago  
Visų telefonas: 708-974-4410

### PETKUS IR SŪNUS MARQUETTE FUNERAL HOMES, LTD.

Marquette Funeral Home  
2533 West 71st Street  
Chicago, Illinois 60629  
1-(312)-476-2345

Hills Funeral Home  
10201 South Roberts Road  
Palos Hills, Illinois 60465  
708-430-4455

Petkus-Butkus Funeral Home  
1446 South 50th Avenue  
Cicero, Illinois 60650  
708-652-1003

Laidotuvių namai Chicagoje ir priemiesčiuose. Visus laidotuvių namus galite pasiekti skambindami 1-(312)-476-2345

ANTHONY B. PETKUS  
DONALD A. PETKUS

DONALD M. PETKUS

### atlanta IMPORT EXPORT

Trumpiausias kelias į Lietuvą

**ORO KARGO SIUNTINIAI - \$ 2.75 UŽ SVARĄ**

**SIUNTINIAI VIRŠ 50 SVARŲ - \$ 2.50**

SIUNTINIAI PRISTATOMI Į NAMUS

**KITAS LAIVO KONTEINERIS IŠSIUNČIAMAS SPALIO 19 D.**

ATVEŽKITE ARBA ATSIŪSKITE UPS

Vieno svaro kaina - 69 centai, minimumas - 20 dol.

Virš 100 svarų - 58 centai

2719 W. 71st ST.

CHICAGO, IL 60629

**IŠ TOLIAU, SKAMBINKITE NEMOKAMU TEL.**

1-800-775-SEND

**IŠ CHICAGO, SKAMBINKITE (312) 434-2121**

© atlanta IMPORT EXPORT 1992



# APLINK MUS

**x Vaclovas Kleiza**, Generalinis Lietuvos konsulas, spalio 18 d. suteiks žinių apie Parlamento rinkimų eigą Lietuvoje. Informacinė popietė ruošiamą Ateitininkų namuose, Lemonte, pradžia 1 val. p.p. Visuomenė kviečiama gausiai dalyvauti ir pasinformuoti šiais, visiems opiais, klausimais.

**x „Tarptautinės teisės vaidmuo Lietuvos Nepriklausomybės atstatymo kovoje XX-me amžiuje“** bus gvildinama teisininko Audriaus Kirvelaičio paskaitoje šį seštadienį, spalio 17 d., 1 val. p.p. Pedagoginiame Lituanistikos institute Jaunimo centre. Visi šiuo klausimu susidomėjusieji kviečiami.

**x Reformacijos šventė** bus paminėta pamaldomis „Tėviškės“ ev. liuteronų bažnyčioje sekmadienį, spalio 25 d. Po pamaldų – minėjimas parapijos salėje. Paskaita skaitys teol. studentas Valdas Aušra. Visi kviečiami.

**x Chicago Balso** vadovybė praneša, kad dėl susidėjusių aplinkybių Kostas Stankus šiais metais Balso piniginio vairo proga (spalio mėnesį) asmeniškai nerinks aukų Oak Lawn apylinkėje. Todėl Balso vadovybė prašo visus apylinkės lietuvius, gavusius ar negavusius laiškus, savo aukus siųsti šiuo adresu: Balfas, 2558 W. 69 St., Chicago, IL 60629. Iš anksto dėkojame.

**x Dėmesio!** Chicago šaulių rinktinė rengia gegužinę, kuri įvyks š.m. spalio 18 d., sekmadienį, Šaulių namuose. Pradžią 12 val. Geras maistas, gera muzika, turtinga loterija. Maloniai kviečiame visus dalyvauti. Šaulių rinktinė.

**x Šv. Kazimiero lietuvių kapinių kapų savininkų metinis susirinkimas** sekmadienį, spalio 18 d., 2 val. p.p. vyks Gage Parko Fieldhouse patalpose, esančiose prie Western ir 55 gatvės, Chicagoje. Visi Kapų savininkų draugijos nariai ir visuomenė kviečiami. Bus draugijos valdybos metinės veiklos pranešimas ir aptariami visiems svarbūs reikalai.

**x Lietuvių Fondas** šiais metais mini 30 m. veiklos sukaktį ir ta proga skelbia vaju. Vajaus užbaigtuvės įvyks Chicagoje lapkričio 21 d. Martinique salėje. Nariai ir nauji nariai, įnešę 100 dol. į LF, gauna vieną svečio bilietą į pokylį. Inašus siųsti ir bilietus įsigyti prašome jau dabar: Liet. Fondas, 3001 W. 59 St., Chicago, IL 60629.

**x Gera naujiena Bostono ir apylinkių lietuviams!** Jei norite pasiųsti siuntinį į Lietuvą per Baltia Express, galite tai padaryti vietoje. Jums pagelbės mūsų atstovai Bostone – firma Baltic Associates. Jie visa spalio mėn. priims kalėdinius siuntinius į Lietuvą. Tiesioginis laivo konteineris iš Bostono – lapkričio 5 d. Visi siuntiniai apdrausti. Garantuojame siuntinių pristatymą į namus iki šv. Kalėdų. Svaro kaina tik 99 ct. Atvežkite arba siųskite UPS adresu: Baltic Associates, 368 B. Broadway, So. Boston, MA 02127 (Liet. Piliiečių klubo II a.) Tel. 617-269-4455.

**x Jaunos šeimos** su savo vaikais kviečiamos susirinkti kas mėnesį ir panagrinėti vaikų auklėjimo problemas. Kol tėvai diskutuoja, vaikai bus užimti lengvais religinio turinio užsiėmimais. Renkamasi šį sekmadienį 12 val. (tuoj po Mišių) Palaimintojo J. Matulaičio misijoje, konferencijų kambaryje.

**x Šį sekmadienį visi keliai** tegul veda į Jaunimo centrą, kur rengiamas plačios ir įvairios apimties koncertas 3 v. p.p. Programoje dalyvauja: Lietuvos Vėjų choras, vadovaujamas F. Strolis; tautinių šokių grupė „Spindulys“, vadovaujamas Rasos Soliūnaitės-Poskočimienės; solistės Dalia Eidukaitė-Faneli ir Ann Marie Kassel; smuikininkas Herkulis Strolia; koncerto akompaniatorius R. Mockus. Po koncerto vaišės ir vakarienė kavinėje. Visi kviečiami. Bilietai gaunami Gifts International – Vaznelių prekyboje.

**x Vida Momkutė** tvarkys scenos įrengimą Jaunųjų talentų popietėje paremti „Drauga“. Bilietai gaunami Gifts International.

**x Lietuvos Vėjų 36-toji** kuopa turės susirinkimą spalio 19 d. 7:30 val. vakare Nekalto Prasiidėjimo parapijos mokyklos salėje (4420 S. Fairfield), Brighton Parke. Susirinkimo metu bus renkama ateinančių metų kuopos valdyba.

**x Povilas Vaicekaskas**, buvęs Sibiro kankinys, šį sekmadienį, spalio 18 d. Ateitininkų namuose, Lemonte, padarys pranešimą apie Lietuvos žmonių priešrinkimines nuotakas. Pranešimas labai aktualus visiems, kurie ruošiasi balsuoti ateinančiuose Lietuvos Seimo rinkimuose. Pranešimo pradžia 1 val. p.p.

**x Lietuvos Dukterys ruošia tradicinį rudens pokylį š.m. spalio 17 d. 7 v.v. Jaunimo** centre. Visi nuoširdžiai kviečiami dalyvauti. Bilietai gaunami LDD nameliuose, 2735 W. 71 St., tel. 312-925-3211.

**x Operos balijūje** kviečiame dalyvauti Chicago ir apylinkių lietuvius. Šis pokylis bus lapkričio 14 d. Jaunimo centro salėje. Savo dalyvavimu Jūs padėsite išsilaikyti mūsų išvilyvos Lietuvių Operai, kuriai yra labai reikalinga finansinė parama. Meninę programą dalį atliks pats mūsų Operos choras. Status po 10 vietų arba ir pasiskiras vietas prašome užsisakyti pas Operos vicepirm. Jurgį Vidziūną šiuo telefonu: 312-767-5609. Paskambinus šiuo telefonu, bus suteiktos ir visos kitos informacijos. Dalyvaukime!

**x 59 CENTAI už SVARĄ** virš šimto svarų, minimumas \$20.00. Tai TRANSPAK firmos nauja kaina. Jūsų siuntiniai yra registruojami mūsų kompiuteriuose ir sekami iki pristatymo jūsų giminėms Lietuvoje. Transpak, 2638 W. 69 St., Chicago, IL 60629, tel. 312-436-7772.

**x Janina Juodvalkienė** praneša, kad nuo spalio 1 d. užsidarė siuntinių persiuntimo įstaiga „Lietuva Parcel Service“.

**x Nuo \$675 iki \$735 skrydžiai** ten ir atgal iš Chicago į Vilnių! Bilietus reikia įsigyti iki spalio 31 d., o juos panaudoti – iki 1993 m. kovo 31 d. Kreiptis: American Travel Service, tel. 1-708-422-3000.



Naujoji jungtinė Chicago lietuaininė mokykla prie Jaunimo centro šių mokslo metų pradžioje. Nuotr. Martyno Vidzbelio

## CHICAGOJE IR APYLINKĖSE

### LITUAINISTINĖ MOKYKLA JAUNIMO CENTRE

Jau prieš kelerius metus, sumažėjus mokinių skaičiui Chicago lietuaininėse mokyklose, buvo dedamos pastangos sujungti Chicago aukštesniąją lietuaininę mokyklą, Dariaus-Girėno pradžios mokyklą ir Kristijono Donelaičio mokyklą, panaudojant pastūtes Jaunimo centro patalpas. Po ryžtingų Chicago lietuainistinių mokyklų tėvų pastangų šia vasara pavyko atlikti mokyklų konsolidaciją. Jaunimo centro vadovybei suteikiant palankiausias sąlygas sujungtos Chicago lietuainistinės mokyklos išlaikymui. Šiuo būdu Jaunimo centras atgavo savo tikrąjį veidą, patalpas pripildant mokykliniu jaunimu, su pomokyklinėmis skautų bei ateitininkų sueigomis. Jaunimo centras – jaunimui!

Sujungus K. Donelaičio, Chicago Aukštesniosios ir Dariaus-Girėno mokyklų mokinius, atsirado nauja Chicago lietuaininė mokykla su vaikų darželiu, lietuviškai nemokančių klase, šešiais pradžios mokyklų skyriais ir keturiomis aukštesniosios mokyklos klasėmis.

Šių mokslo metų darbas pradėtas su 123 mokiniais, kurių skaičius vis dar auga, ir su 24 mokytojais iš visų buvusių Chicago lietuainistinių mokyklų. Nors K. Donelaičio mokyklos vadovybė priešinosi susijungimui, bet išmintingus tėvų, vaikų ir mokytojų žvilgsnis į realybę ir lietuaininio švietimo tolimesnį racionalų išlaikymą savose patalpose viršijo asmenines ambicijas. Sveikintinas ilgmečių lietuainistinio švietimo vadovų Juozo Plačo ir Juozo Masilionio bei kitų jų bendradarbių pedagoginio lietuainistinio darbo supratimas. Jis išstiprės ir likusius ledus, konsoliduojant lietuainistinį švietimą Chicagoje.

Prie lietuainistinio švietimo darbo konsolidavimo ir sėkmingo tolimesnio jo išlaikymo prisidėjo ir JAV LB Švietimo taryba su pirmininke Regina Kuciene, buvusia K. Donelaičio lietuainistinių mokyklų inspektore ir mokytoja. Labiausiai sveikintini tėvų komiteto nariai, ryžtingai vedę persitvarkymą, nes, pagal JAV LB Lietuainistinio švietimo taisykles, jiems ir priklausė lietuainistinių mokyklų išlaikymas. Pareiškimas yra visų pasiekimų pagrindas.

Sujungtai Chicago lietuainistinė mokykla vadovauja mokyklos taryba. Ją sudaro 5 asmenys: Jūratė Dovilienė – direktorė, baigusi kalbų studijas B.S. laipsniu ir pedagogines studijas magistro laipsniu Illinois universitete, o taip pat 1971 m. baigusi Pedagoginį lietuainistikos institutą; administratorė Daina Dumbrienė, baigusi biologijos studijas B.S. laipsniu ir Pedagoginį lietuainistikos institutą 1972 metais, 10 metų mokytojavusi Marquette Parko lietuainistinėje mokykloje; Gintaras Plačas, baigęs architektūros studijas B.S. laipsniu, yra tėvų komiteto pirmininkas; Rūta Jautokienė yra mokytojų atstovė ir prof. dr. Dalia Katiliūtė-Bojdstun švietimo patarėja. Tėvų komitetui vadovauja du pirmininkai: Gintaras Plačas ir Zigmas Mikužis. Mokykloje einama JAV LB Švietimo tarybos nustatyta programa ir naudojamos jos nustatytos

mokymo priemonės, panaudojant ir dabar Lietuvoje išleistus vadovėlius. Stovinčius automobilius prie Jaunimo centro prižiūri sandomas sargas, o mokinių elgesį prižiūri tėvai.

Kavinėje vyksta priešpiečiai jaunesniesiems mokiniams. Aplankau. Mažieji iš pradžios mokyklos klasių tarp savęs kalbasi lietuviškai.

Ar jums patinka čia mokytis? – užkalbinu Laurą Dainytę iš šešto skyriaus, kalbančią lietuviškai be jokios svetimatos tarsenos.

Man patinka. O čia mano draugės Stefutė Utz ir Eglė Milavickaitė. Mudvi su Stefute iš K. Donelaičio, o Eglė iš Dariaus-Girėno mokyklos.

Jaunimo centras šį rudenį vel atgavo savo buvusį veidą. Jis laukia dar daugiau mokinių, nes čia pasėtas lietuainistinės mokyklos grūdas atneš gausų derlių visai Lietuvii bendruomenei.

### Br. Juodelis SĖKMINGAS NAMŲ SAVININKŲ SUSIRINKIMAS

Kiekvieną kartą, pradėdama rašyti straipsnį apie Marquette Parko Lietuvių Namų savininkų organizaciją, tuojau jaučiu pasididžiavimą, kad ši organizacija buvo įsteigta prieš 55 metus, t.y. 1937 m., ir atlikusi daug gerų darbų šio rajono lietuviams. Jau tuo laiku steigėjai suprato, kad reikia visiems jungtis į vieną vieną – organizaciją ir, reikalui

esant, kalbėti jos vardu. Jie neapsiriko. Organizacija išliko iki šių dienų, tik gyvenimo ir veiklos sąlygos yra labai skirtingos.

Prieš penkerius metus, kitos rasės ateiviams atsirandant Marquette Parke, lietuvių pradėjo pardavinėti namus, palikdami mūsų gražią bažnyčią, krautuves, lietuviškas mokyklas, muziejus, valgyklas, Jaunimo centrą ir visa, kas lietuviška, ir keltis į priemiesčius, o ypač į Lemontą, kuris dabar vadinamas Lietuvių centru. Ar jie keldamiesi pagalvoje apie savo brolius lietuvius, liekančius Marquette Parke? Linkime sėkmės visiems išbėgusiems, o mes pasiliekam prie tikrojo lietuvių centro – Marquette Parko.

Lietuvių Namų Savininkų organizacijos susirinkimai vyksta kiekvieno mėnesio trečią penktadienį 6:30 val. vakare parapijos salėje. Nariai ir svečiai kviečiami dalyvauti. Ypač rugsėjo 18 d. susirinkimas buvo gausus publika ir labai naudingas problemų svarstymu. Iš teismo dėl Lack-Lakavičiaus Funeral namų laiku negalėjus grįžti pirm. J. Bagdžiui, vicepirm. V. Bernadišui, K. Maldėnui ir aldermanui Virgil Jones, susirinkimą gražiai pravedė Joe Kulyš. Šv. Kryžiaus ligoninės prezidentui Mark Clement ir seselei Nancy Streitmatter paaiškinus apie pastatą, esantį prie Marquette Rd. ir Talman gatvių, kad bus naudojamas ligoninės reikalams, visi sutiko. Taip pat buvo svarstomas ir apsaugos reikalas, kuris liko nebaigtas.

Kitas susirinkimas bus spalio 16 d., penktadienį, 6:30 val. vakare parapijos salėje. Visi nariai ir svečiai kviečiami dalyvauti. Šiame susirinkime bus galutinai svarstoma apsauga, kur pranešimą padarys Scott Dixey. Taip pat susirinkime dalyvaus 15-to wardo aldermans Virgil Jones. Dalyvaus Ken Watson, 15-to wardo gatvių ir švaros prižiūrėtojas. Bus ir daugiau svečių. Visi vienigai, gerai pasiruošę mums rūpimais klausimais bei problemomis, atvykime ir perduokime jas valdžios pareigūnams. Svarbiausias dalykas yra mums dabar tai saugumas. Jeigu nekelstame balso, nereikalausime pagalbos, niekas mums jos neduos. Pripildykime salę, kaip perreita kartą kad pripildėme, ir bus matoma, kad kalbame ne vieno žmogaus, bet gausios organizacijos nariams vardu. Po susirinkimo bus kavutė. Visi kviečiami dalyvauti ir nariai ir svečiai.

Ant. Repšienė



Chicago jungtinės lietuaininės mokyklos vedėja-direktorė Jūratė Dovilienė sveikina tėvus ir mokinius naujųjų mokslo metų pradžioje. Nuotr. Martyno Vidzbelio

### KAS SUGALVOJO KOLUMBO ŠVENTĘ

Kad spalio 12 Amerikoje yra nedarbo diena, o mokiniams nereikia eiti į mokyklą, turime padėkoti dviem čekagiečiams: ariui Thomui A. O'Shaughnessy ir žydų advokatui, pavarde Rosen. 1902 m. jėdu, ypač paraginti O'Shaughnessy tėvo, didelio Kolumbo kelionių entuziasto, pasiryžo gelbėti trijų Kristupo Kolumbo laivų kopijas, Ispanijos vyriausybės padovanotas Chicagoi Columbian Exposition parodos, vykusios 1893 m. proga. „Nina“, „Pinta“ ir „Santa Maria“, sėkmingai atplaukė per Atlantą ir džiuginę parodos lankytojus, jai pasibaigus buvo pririšti Jackson Parko ooste ir palikti likimo valiai. Chicago miesto vadovybė pagaliau nusprendė laivus sunaikinti. Tuomet O'Shaughnessy kreipėsi į teismą, kad laivai būtų palikti Chicago paežerėje kaip turistinė atrakcija. Bylą jie laimėjo.

Iki bylos pabaigos ir Chicago gyventojai laivų likimu labai susidomėjo, kasdien skaitydami laikraščiuose apie teismo eigą bei progresą. Kai byla buvo laimėta, 1911 m. spalio 12 d., Kolumbo į Amerika atplaukimo dieną, desimtyms tūkstančių žmonių susirinko Michigano ežero pakrantėse – Grant ir Jackson Parke ir didinga, nors neplanuota, Kolumbo dienos šventė.

Šventė visiems paliko malonų išpuodį, ir pradėta galvoti, kad toks renginys, dar su paradu bei kitomis paleizerinėmis idėjomis, galėtų vykti kasmet. Chicago meras Carter Harrison netrukus paskelbė spalio 12 d. Kolumbo dieną ir legalia švente mieste. Po kiek laiko ir kiti miestai pradėjo sekti Chicago pavyzdžiu. Kolumbo diena tapo įprasta rudens pradžios švente, nors valstybinio mastu ji pradėta švęsti tik 1971 m., kai tuometinis JAV prez. Lyndon Johnson pasirašė atitinkamą įstatymą.

Trijų Kolumbo laivų kopijos, pradėjusios visą šventės tradiciją, dar kurį laiką plūduriavo Jackson Parko ooste, lankomos vietinių gyventojų ir gausių turistų. Tačiau vieną po kito laivus sunaikino gaisrai. „Santa Maria“ išliko ilgiausiai – sudėgė 1950-tojo dešimtmečio pradžioje.

D.

### ŽAGARĖS KLUBAS

Lietuvių Žagarės klubo narių susirinkimas buvo rugsėjo 17 dieną Kojak salėje, 4500 S. Talman Ave. Pirm. Emily Nemchausky atidarė susirinkimą 1 val. po pietų, sveikindama taip mažą būrelį. Dalyvavo visa valdyba, išskyrus vicepirm. Helen Wengeliauskas. Nutarimų: aštininė perskaitė protokolą iš pereinoto susirinkimo, gegužės 21 d. Buvo priimtas vienalbsiai ir valdybos pranešimas. Mrs. B. Žemgulis dėkojo Tauragės klubo vardu už prisidėjimą prie programos. Helen Wengeliauskas, sunegalavusiai širdimi, klubas pasiuntė kortelę su dovana ir linkėjimais greitai pasveikti. Pirm. pranešė, kad kitas klubo susirinkimas bus lapkričio 12 dieną, ir kvietė visus dalyvauti. Po susirinkimo buvo pokalbis, ir visi buvo pavaišinti šiltu maistu. Skirsėsi namo sotūs ir linksmi.

Rozė Didžgalvis

Advokatas Jonas Gibaitis  
6247 S. Kedzie Avenue  
Chicago, IL 60629  
Tel. (1-312) 776-8700  
Darbo val. nuo 9 iki 7 val. vak.  
Šeštad. 9 v.r. iki 1 val. d.